

The policy of economic sanctions as a way to force migration of (1985-1990) villagers and its influence on Iraqi Kurdistan

Rebaz Dlawar Omer¹, Muhammad Abdullah Kakasur²

¹Soran University, ²Salahaddin University

DOI: <https://doi.org/10.31918/twejer.2574.22>

Published: 15/1/2025

Abstract

The economy significantly influences individuals who strive to attain well-being through a strong economy. To achieve this, individuals frequently contemplate relocation as a viable choice, particularly when the poor economic conditions are linked to political authority. This study aims to emphasize the economic embargo imposed by the Ba'ath government on rural people in South Kurdistan, as well as its consequences and its role in compelling the population of the besieged area to move during the period of 1985-1991. An intense struggle has arisen between the Iraqi government and Kurdish political parties in southern Kurdistan. The Iraqi government views the villagers as the primary factor contributing to the continuation of the Kurdish revolution. Consequently, the banned communities were subjected to a rigorous economic blockade with the intention of compelling the residents to abandon their villages. The main question of this study is what the government meant by imposing economic sanctions on the villagers, and whether this siege has influenced the movement of residents and the evacuation of villages. What is the economic impact of population migration on the migrant population? This research aims to address these concerns by employing various approaches, including historical analysis methods and interpreting events. It utilizes specific documents and sources that are relevant to the events and impacts under investigation, while also for the other events exploring alternative methodologies. The main results of this study demonstrate that the Iraqi administration perceived the evacuation of communities as the decisive factor in terminating the Kurdish revolt. The economic embargo had a substantial impact on the movement of villages, compelling them to evacuate to alternative regions.

Keywords: economic blockade, forced migration, restricted areas, rural, Iraqi Kurdistan, impacts.

سیاسەتی گەمارۆی ئابووری وەک ڕیگایەک بۆ کۆچی ناچاریی گوندنشینان و

کاریگەریەکانی لە کوردستانی عێراقدا (۱۹۸۵-۱۹۹۰)

پوختە

ئابووری ڕۆڵێکی گەرم لە ئاراستەکردنی تاکدا دەبینیت، بۆیەش تاکەکان هەولێ بەدەستەینانی خۆشگوزەرانێ لە ڕیگەی ئابووریەکی باشەو دەدەن، بۆ بەدەستەینانی ئەم خۆشگوزەرانیش زۆر جار تاکەکان بژاردەیی جیگۆرکیی شوینی ژیان بە بژاردەیی کاریگەر دەزانن، بە تاییەت ئەگەر خراپی بارودۆخە ئابووریەکە پەيوەندیدار بە دەسەلاتیکی سیاسی بیت، لەم ڕوانگەییەو ئەم توێژینەوێیە؛ هەولێکە بۆ تیشکخستەسەر گەمارۆی ئابووری سەر گوندنشینانی باشووری کوردستان لەلایەن حکومەتی بەعس و کاریگەریەکانی و ڕۆلی لە ناچارکردنی دانیشتوانی ناوچەیی گەمارۆدراو بۆ کۆچی ناچاریی، لە ماوەی نیوان سالانی ۱۹۸۵-۱۹۹۰، بەو پێیەیی لەو ماوە میژوووییەدا مەملەتیەکی توند لە نیوان حکومەتی عێراقی و پارتە سیاسییە کوردیەکان لە باشووری کوردستان لەئارادابوو، حکومەتی عێراقیش دانیشتوانی گوندەکانی بە ھۆکاری سەرەکی مانەوێ شۆرشی کوردی دەزانی، بۆیە گوندە قەدەغەکراوەکانی خستەژێر گەمارۆییەکی توندی ئابووری، بە ئامانجی ناچارکردنی دانیشتوان بۆ چۆلکردنی گوندەکانیان، پرسیاری سەرەکی ئەم توێژینەوێیەش خۆی لەو دەبینیتەو؛ ئایا حکومەت مەبەستی لە گەمارۆی ئابووری سەر گوندنشینان چی بوو؟ ئایا ئەم گەمارۆیە ڕۆلی لە کۆچی دانیشتوان و چۆلکردنی گوندەکان هەبوو؟ یاخود کۆچی دانیشتوان چ کاریگەریەکی ئابووری لەسەر دانیشتووە کۆچکردووەکان دروستکردووە؟ لەم ڕوانگەییەو ئەم توێژینەوێیە هەولێکە بۆ وەلامدانەوێ ئەم پرسیارانە، لە ڕیگەی پشتبەستن بە چەند میتۆدی، وەک میتۆدی شیکاری - میژووویی بە مەبەستی شیکار و شروۆقەیی ڕووداووەکان، بە بەلگەنامە و سەرچاوەیی تاییەتمەند، بەپێی ڕووداووەکان و کاریگەریەکانیش هەولدارووە میتۆدی تر بەکاربەیندریت، لەم

تویژینه‌وهیه به چهند ئەنجامیک گەیشتووین، له گرنگترینیان، حکومەتی عێراقی چۆلکردنی گوندەکانی وەک ھۆکاری کۆتاییهێنان بە شۆرشی کوردی سەیرکردووە، گەمارۆی ئابووری رۆلی دیاری لەسەر کۆچی دانیشتوانی گوندەکان و چۆلکردنیان ھەبۆ، لەگەڵ بەدیارکەوتنی چەندین کاریگەری نەڕینی لەسەر کۆچکردوان دواى جیھیشتنی گوندەکانیان و نیشته‌جیوونیان لە ئوردوگا زۆرەملیکان و ناوچەکانی تر.

کلیله وشەکان: گەمارۆی ئابووری، کۆچی ناچاری، ناوچە قەدەغەکراوەکان، گوندنشین، کوردستانی عێراق، کاریگەریەکان.

پیشەکی

رێککەوتننامەى جەزائیری سالی ۱۹۷۵ی نیوان عێراق و ئێران، پرسى سنووری کرد بە یەکیک لە بابەتە گرنگەکان، پێویست بوو ناوچە سنووریەکان بە درێژایی ۵ کم لە دانیشتوان چۆلبکرین، دواتر قولاییه‌کەى بۆ ۳۰ کم، لە سالانی ھەشتاکان ئەم سیاسەتە زیاتر پەرەپێدراو ھەموو ئەو گوند و ناوچانەى گرتەو، کە حکومەتی عێراقی لە رووی سەربازیه‌وہ توانای کۆنترۆلکردنی نەبوو، بۆیەش بە مەبەستی زالبوون بەسەر شۆرشی کوردی، جگە لە سیاسەتی راگواستن، حکومەت لە چەندین رێگاوه لەوانەش گەمارۆی ئابووری، ویستی سەرجه‌م دانیشتوانی ئەو گوندانە ناچار بە کۆچ بکات، چونکە گوندنشینان ھۆکاریکی گرنگی مانەوہی شۆرشە کوردیەکان بوون.

گرنگی تویژینه‌وه: گەمارۆی ئابووری رۆلی دیاری لەسەر کۆچی ناچاری دانیشتوان ھەبۆ، زۆرتین کاریگەری ھەمەلایەنەى بە دواى خۆیدا ھیناوه، بە تاییەت لە رووی ئابووریەوہ، چونکە کۆچکردوان لە زۆربەى کاتەکاندا دەبوايه دەست بە ژيانیکی نوێ بکەنەوہ، ھەر ئەمەش بوەتە ھۆی ئەنجامدانی تویژینه‌وهیەکی زانستی بە ناویشانی (سیاسەتی گەمارۆی ئابووری وەک

رینگایه ک بو کۆچی ناچاری گوندنشینان و کاریگه‌ریه‌کانی له کوردستانی عێراقدا (۱۹۸۵-۱۹۹۰)، بو ئه‌وه‌ی به پشتبه‌ستن به به‌لگه‌نامه و سه‌رچاوه‌ی تایبه‌تمه‌ند له رینگه‌ی گرتنه‌به‌ری میتۆدی شیکاری- میژوویی، مه‌به‌سته‌کانی ئەم گه‌مارۆیه و کاریگه‌ریه‌کانی بخه‌ینه‌پروو، له رینگه‌ی وه‌لامدانه‌وه‌ی چهند پرسیاریکی وه‌ک، ئایا حکومه‌ت مه‌به‌ستی له گه‌مارۆی ئابووری سه‌ر گوندنشینان چی بووه؟ ئایا ئەم گه‌مارۆیه پۆلی له کۆچی دانیشتووان و چۆلکردنی گونده‌کان هه‌بووه؟ یاخود کۆچی دانیشتووان چ کاریگه‌ریه‌کی ئابووری له‌سه‌ر دانیشتوه کۆچکردوه‌کان دروستکردوه؟.

چوارچێوه‌ی توێژینه‌وه: ئەم توێژینه‌وه‌یه له پیشه‌کی و سی‌ ته‌وه‌ر و ئەنجام پیکهاتووه، له ته‌وه‌ری یه‌که‌م، به ناوینیشانی (سیاسه‌تی کۆچی ناچاری)، ئەوه پوونکراوه‌ته‌وه، که مه‌به‌ست له کۆچی ناچاری چیه‌ و بو چ مه‌به‌ستیک حکومه‌تی عێراقی به‌کاریه‌یناوه. له ته‌وه‌ری دووه‌میشدا به ناوینیشانی (گه‌مارۆی ئابووری وه‌ک رینگایه‌ک بو کۆچی ناچاری گوندنشینان)، هه‌ول‌دراوه تیشک‌بخه‌ریته‌سه‌ر ریکاره‌کانی گه‌مارۆی ئابووری و خسته‌نپرووی سووربوونی حکومه‌تی عێراقی له جیه‌جیکردنی گه‌مارۆکه و ئامانجه‌کانی. له ته‌وه‌ری سێیه‌میش به ناوینیشانی (کاریگه‌ریه ئابووریه‌کانی سیاسه‌تی کۆچی ناچاری)، جه‌خت له‌و کاریگه‌ریه ئابووریانه کراوه‌ته‌وه، که پووبه‌پرووی کۆچکردووان بوته‌وه له دوا‌ی کۆچکردنیان، به تایبه‌ت له ئۆردوگا زۆره‌ملیکان و ئەو شوینانه‌ی که بۆی ئاواره‌بوون.

له‌م توێژینه‌وه‌یه‌دا هه‌ول‌دراوه سوود له چه‌ندین سه‌رچاوه‌ی جۆراوجۆر وه‌ربگیریت، به تایبه‌ت به‌لگه‌نامه‌کانی حکومه‌تی عێراقی په‌یوه‌ست به‌م بابته، که زیاتر شیوازی گه‌مارۆکه و ئامانجه‌کانی سیاسه‌ته‌که‌ی بو پوونکردووینه‌ته‌وه، له کۆتاییشدا چهند خالیک وه‌ک ئەنجامی ئەم توێژینه‌وه‌یه خراونه‌ته‌پروو.

تهوهرى بهكهم: سياسهتى كوچى ناچارى

سياسهتى ناچارکردنى دانىشتوان بۇ كوچکردن، وهك تهواوكارىي سياسهتى راگواستن لهلايهن حكومهتى بهعسهوه بهرانبهر به دانىشتوانى گوند و ئاواييه كورديهكان پيادهكراوه، ئەم سياسهتەش به هەمان شيوەى راگواستن بوته هۆى چۆلکردنى چەندىن گوند و ئاوايى كوردستان و نيشتهجيپوونى دانىشتوانهكهى له ئوردوگا زۆرهملیکان و ولاتانى دهوروبەر، بۇ ناچارکردنى دانىشتوانيش حكومت چەندىن ريگا و شيوازى بهكارهيناوه، كه بوونهته هۆى خيرا بهپيوهچوونى سياسهتى كوچى ناچارى.

چەندىن پیناسه بۇ كوچى زۆرهملی دانىشتوان لهلايهن دهزگا ياساييه جيهانيهكان و پهيماننامه نيودهولهتیهكان كراون، له ههموو پیناسهكانيشدا كوچى زۆرهملی وهك تاوانیکى نيودهولهتى ئاماژهپييدراوه (بۇ بينىنى پیناسهى كوچى زۆرهملی له دهزگا ياساييه جيهانيهكان بروانه: قفیشه، ۲۰۲۲: ۱۵-۲۱)، ههمووشيان لهسەر ئهوه كوكن، كه كوچى ناچارى دانىشتوان بریتیه له ناچارکردنى دانىشتوان بۇ جيپهشتنى شوینی نيشتهجيپوونى خويان و كوچباربوونيان لهپیناو مانهوهيان له ژيان، به كۆمهلیك ئامانجى تايبهت به گروپيكي دهسهلاتدار، لهپيگهى بهكارهينانى چەند هۆكاریک بۇ ناچارکردنى دانىشتوان بۇ ئهوهى له پيگهيهوه ناچهكانى خويان جيپهیلن.

ئاشكرايه كه مملانیى سياسى و ناسهقامگيرىي هەر ناچهيهك له پرووى سياسيهوه، راستهوخو دهبيتته هۆى شيوانى شيرازهى ناچهكه له زۆر پرووهوه، هەر بۆيهش دانىشتوان به دواى سهقامگيريدا دهگهريين و كوچيش يهكيك دهبيت لهو ريگايانهى كه بۇ زالبوون بهسەر بارودوخى ناسهقامگيرىي ولات بهكاردههينريت (قفیشه، ۲۰۲۲: ۱۳).

له ههنديك شوين و كاتدا حكومهتى عيراقى ئهگهرچى به فهرمى ناچهيهكى رانهدهگواست، بهلام ئهه و ريكارانهى بهرانبهر ئهه و ناچهيهى دهگرتنه بهر هۆكار بوون بۇ كوچى ناچارى

دانیشتووانی ناوچه‌یه‌کی دیاریکراو (ریبازی نوی، تشرینی دووهمی ۱۹۸۵، ژ: ۱۱، ۷ ل)، ئەگەر بەلگه‌نامه‌یه‌کی حکومەت بە نموونە وەر بگرن، لە ئاستی گەمارۆی سەر گوندە قەدەغە کراوەکان تێدەگەین و ئەوەمان بۆ رووندەبیتەو، کە ئەو گەمارۆیانە چەندە لە سەر کۆچکردنی دانیشتووانی گوندەکان کاریگەر بوون، بە تاییەت کە دانیشتووانی گوندەکان لەو کاتدا خۆیان خەلکی هەژار و کەمدەرامەت بوون، بۆ نموونە لە بەلگه‌نامه‌یه‌کدا کە نووسراویکی بیرووی باکووری حزبی بە عەسە بە ژمارە (۲۸ / ۴۶۸۴) ی ریکەوتی ۲۹ ی حوزەیرانی ۱۹۸۵، بۆ لیژنە ئەمنیەکان و فەیلەقی یەک نێردراو، تیایدا چەند خالێک ئاماژەیانپێدراو، کە پێویستە لە سەر ناوچه قەدەغە کراوەکان جێبەجێبکرن، بۆ نموونە ئاماژە بەو دراو، کە پێویستە بە شە خۆراک بە گۆیڤرە ی پێویستی کەسەکان دابەش بکەیت، لیژنە یەک بەشی هەر کەسێک بخەمڵینت، پێویستە دابەشکردنی خۆراک لە ریی کارتی خۆراکی بیت و لیژنە یەک سەرپەرشتیبات، کە نوینە رانی حزب و ئەمن لەو لیژنە یەدا هەبن، ئەمەش بە ئامانجی ئەو هی خۆراک زیاد نەبیت و بگاتە ناوچه قەدەغە کراوەکان، رێگری لە هەر کەلوپەلیک بکەیت، کە بچیتە ناوچه قەدەغە کراوەکان، برینی هەر جۆرە خزمەتگوزاریەک وەک ئاو، کارەبا، تەندروستی و داخستنی قوتابخانەکان لە گوندە قەدەغە کراوەکان، رێگری لە گەیشتنی بەرھەمە کشتوکالیەکانی جوتیارانی ناوچه قەدەغە کراوەکان بۆ شارەکان و رێگەنەدان بە هەر گواستەوہیەک. بۆ بینینی بەلگه‌نامه‌کە بروانە: (CHAK, 2007: 12-13؛ سالج، ۲۰۰۹: ۲۳۸)، ئەم بەلگه‌نامه‌یه بەلگه‌یه‌کی پوون دەدات بە دەستەو، کە گەمارۆ ئابووریە کە ی سەر گوندنشینان زۆر سەخت بوو و بە ئەستەم دەتوانریت دانیشتووانی هەر ناوچه‌یه‌ک رووبەرۆوی ئەم جۆرە سزایانە لە یەک کاتدا ببنەو، بۆیە تاکە رێگە بۆ مانەوہیان لە ژیان چۆلکردنی گوندەکانیان و نیشتەجێبوون لە ناوچه ئارامەکان بوو. ئەمەش لە کاتی کدا بوو، کە ناوچه‌کانی سنووری پارێزگای هەولێر بە تاییەت لە سالانی هەشتاکان و بە دیاریکراویش ناوچه شاخاویەکانی، بارەگای زۆرینە ی پارته سیاسیەکانی لیبوو، بۆ نموونە لە دۆلی خۆشناوہتی

و دۆلی باليسان باره گای لقی دووی پارتی دیموکراتی کوردستان، مه‌له‌ندی سیی یه‌کتیی نیشتیمان کوردستان و که‌رتی حزبی شیوعی لیپوو (کاکه، ۲۰۲۰: ۲۹۵)، ئەمه‌ش راسته‌وخۆ کاریگه‌ری هه‌بوو له‌سه‌ر سه‌پاندنی سزای زیاتر به‌سه‌ر گوندنشینان و دیاریکردنی ئەو شوینانه وه‌ک ناوچه‌ی قه‌ده‌غه‌کراو.

حکومه‌ت هه‌ر گوندیکی که‌وتبایه‌ ده‌ره‌وه‌ی ده‌سه‌لاتی خۆی و بیزانیایه‌ ناتوانیت له‌ رووی سه‌ربازیوه‌ به‌ته‌واوه‌تی کۆنترۆلیبکات و پیشمه‌رگه‌ بیتوانیایه‌ لیی بمینیتته‌وه‌، ده‌یکرد به‌ ناوچه‌ی قه‌ده‌غه‌کراو (CHAK, 2007: 11)، بۆ نمونه‌ له‌ بروسکه‌یه‌کی به‌پێوه‌به‌رایه‌تییی ئەمنی شه‌قلاره‌وه‌، که‌ ئاراسته‌ی یاریده‌ده‌ریتییی ئەمنی شه‌قلاره‌وه‌ کراوه‌، تیایدا هاتوه‌وه‌، که‌ پێویسته‌ خه‌لکی گوندی سیساوه‌ ئاگادار بکریته‌وه‌، که‌ ناوچه‌که‌یان ده‌بیتته‌ ناوچه‌ی قه‌ده‌غه‌کراو، به‌هۆی ئەوه‌ی که‌ که‌وتوه‌ته‌ ژێر کاریگه‌ری هه‌ژموونی پیشمه‌رگه‌ و گونده‌که‌ بۆ دانیشتوانه‌که‌ی سه‌لامه‌ت نییه‌ (ئه‌کادیمیای کوردی، (۷۳)، برقیه‌ سوریه‌ فوریه‌، العدد (۱۰۵۲۴)، ۲ / ۱۲ / ۱۹۸۷)، که‌واته‌ حکومه‌ت هه‌ر گوندیک که‌ بیویستایه‌ ده‌یکرد به‌ ناوچه‌ی قه‌ده‌غه‌کراو، به‌مه‌ش راسته‌وخۆ ئەو گونده‌ کۆمه‌لیک سزای به‌ سه‌ردا ده‌سه‌پینرا، چونکه‌ سیاسه‌تی کۆچی ناچاری زیاتر له‌و گوند و ئاوابیانه‌ ئەنجامده‌درا، که‌ له‌لایه‌ن حکومه‌ته‌وه‌ وه‌ک ناوچه‌ی قه‌ده‌غه‌کراو هه‌ژمارده‌کران، هه‌رچه‌نده‌ ئەگه‌ر ئەو گونده‌ له‌ ناوچه‌ سنووریه‌کان دووریش بووایه‌ یاخود گونده‌که‌ له‌ ژێر ده‌سه‌لاتی پیشمه‌رگه‌ش نه‌بوایه‌، له‌م به‌لگه‌نامه‌یه‌ به‌م راستیه‌ ده‌گه‌ین، چونکه‌ له‌ کاتیکدا بریارده‌راوه‌ گوندی سیساوه‌ بکریته‌ ناوچه‌ی قه‌ده‌غه‌کراو، که‌ گونده‌که‌ هه‌م که‌وتبوه‌ سه‌ر پێگای سه‌ره‌کی نیوان هه‌ولێر و هه‌ریر، وه‌ نزیک بوه‌ له‌ کۆمه‌لگای زۆره‌ملیی هه‌ریر که‌ هینیکی زۆری ئەمنی له‌ چوارده‌وری ئوردوگا‌که‌دا به‌ به‌رده‌وامی بوونی هه‌بوه‌، حکومه‌ت ژماره‌یه‌کی زۆری دانیشتوانی گونده‌ سنووریه‌کانی بۆ نزیک ئەو گونده‌ راگواستوون، چونکه‌ ئەم ناوچه‌یه‌ به‌ ناوچه‌یه‌کی ته‌واو کۆنترۆلکراو له‌لایه‌ن حکومه‌ت هه‌ژمارکراوه‌، ده‌شکریت مه‌به‌ستی حکومه‌ت له‌م کاره‌ی زیاتر کۆنترۆلکردنی

راگوێزراوانی ئۆردوگای زۆرهملیی ههریر بوویت، بۆ ئهوهی چواردهوری ئۆردوگا که ناوچهیهکی قهدهغهکراویت، بهو پێیهی بوونی ههر مرۆفیک له ناوچهی قهدهغهکراو، قهدهغه بوو و ڕووبه‌ڕووی ده‌ستگیرکردن و کوشتن ده‌بوه.

ته‌وه‌ری دووهم: گه‌مارۆی ئابووری وه‌ک ڕینگیه‌ک بۆ کۆچی ناچاریی گوندنشینان

به‌ئامانجگرته‌ی لایه‌نی ئابووری گوندنشینان، یه‌کیک بوو له‌و ڕینگایانه‌ی که حکومه‌تی به‌عس ده‌یه‌ویست له‌ ڕینگه‌یه‌وه‌ دانیشتوانی گونده‌کانی ناوچه‌ قهدهغه‌کراوه‌کان ناچاربکات گونده‌کانیان چۆلبکه‌ن و له‌ ئۆردوگا زۆره‌ملیکاندا نیشته‌جیبین.

ئابووری کوردستان له‌ زۆر لایه‌نه‌وه‌ گرنگیه‌کی زۆری هه‌بوه‌، بۆ نمونه‌ مه‌لیک فه‌یسه‌لی یه‌که‌م (١٩٢١-١٩٣٣) کوردستانی عێراقی له‌ به‌ر گرنگیه‌ ئابووری و سیاسیه‌که‌ی به‌ سه‌ری عێراق (رأس الدولة) ناساندوه (دزه‌یی، ٢٠٠١: ١٦٨)، پیمانوايه‌ ئه‌و گرنگیه‌ ئابووری هه‌کاریک بوه‌ بۆ سه‌پاندنی گه‌مارۆی ئابووری به‌ سه‌ر کوردستاندا، چونکه‌ خه‌لکی گونده‌کان ده‌توانن به‌ ئابووریه‌که‌یان به‌ تابه‌ت له‌ ڕووی کشتوکالی و ئازهل‌داریه‌وه‌ خویان بژییین و هاوکاری هه‌زه‌کانی پێشمه‌رگه‌ش بکه‌ن.

له‌ دوا‌ی سا‌لی ١٩٧٥ سیاسه‌تی سه‌پاندنی گه‌مارۆی ئابووری به‌رانبه‌ر کورد له‌ باشوور په‌یره‌و‌کراوه‌، به‌لام به‌ تابه‌تتر له‌ نیوه‌ی دووهمی هه‌شتاکان هه‌میشه‌ چه‌کیکی کاریگه‌ری حکومه‌تی به‌عس بووه‌، که‌ دژی گوند و ئاوییه‌ کوردیه‌کانی ناوچه‌ قهدهغه‌کراوه‌کان به‌کاریه‌یناوه (دزه‌یی، ٢٠٠١: ٤٧-٤٨). ئه‌مه‌ش به‌هۆی فراوانبوونی چالاکیه‌ سه‌ربازیه‌کانی پێشمه‌رگه‌ و سه‌خت‌ربوونی شه‌ری نیوان عێراق و ئێران.

به‌پێی بریاریکی بیرونی ڕیکخستنی باکووری حزبی به‌عس، ژماره‌ (٢٢٦) له‌ ڕینگه‌وتی ٤ی ئه‌یلوولی ١٩٨٥، بریاردراوه‌ که‌ ئابلقه‌ی ئابووری به‌ سه‌ر ئه‌و گونده‌دا به‌ پێندریت، که‌ ده‌که‌ونه‌

دەرەوێ دەسەلاتی حکومەتی عێراقەو، هەر لە بریارەکه‌دا هاتو، که پێویستە ئەم گوندانە ئاو، کارەبا و تەله‌فۆنیشیان لیبیریت، دەبیت قوتابخانە و نەخۆشخانەکانیش لەم گوندانە داخزین (محەمەد، ۲۰۲۳: ۵۴).

لە ناوەرپاستی سالی ۱۹۸۶ بە تايهت کاتیک چالاکیی شەری پارتیزانی پارتە سیاسیه‌کانی دژبەری حکومەت زیادیانکرد، حزبی به‌عس به‌مه‌ستی که‌مکردنەوێ کاریگەرێه‌کانی ئەمشەپانە، فەرمانی به‌به‌رپرسیانی به‌عس و فەرماندە سەربازیه‌کان کرد، گەمارۆیه‌کی توندتری ئابووری بخەنەسەر هەموو ئەو گوند و ئاویانە‌ی که بارودۆخی ئەمنی تێیاندا ئارام نییه (بارزانی، به‌شی دووهم، ۲۰۲۱: ۲۹۰)، ئەم هەنگاوێش ئەگەرچی هەنگاوێک بوو دژی هێزە سیاسیه‌کان، بە‌لام قوربانی سەرەکی گوندنشینان بوونە، چونکه لە پێداویستیه‌ سەرەتاییه‌کانی ژيان بێه‌شده‌بوون و رینگا به‌ جوتیاران نەدەرا زه‌ویه‌کانیان بکێن و کشتوکالی تێدا بکەن، ئەنجامه‌که‌شی چۆلکردنی گونده‌کان دەبوو (رێپازی نوێ، تشرینی دووهمی ۱۹۸۵، ژ: ۱۱، ل ۷)، ئەمەش لە نووسراویکی لقی باکووری حزبی به‌عس به‌ واژوی علی حسن مجید به‌ ژماره (۲۸/ ۳۶۵۰) ی ریکه‌وتی ۳ی حوزەیرانی ۱۹۸۷ که ئاراسته‌ی کۆمه‌لیک دەزگای مه‌دەنی و سەربازی، له‌وانه‌ش به‌رپۆه‌به‌رایه‌تییه‌ ئەمنی پارێزگای هه‌ولێر کراوه، به‌ پوونی به‌دیاردەکه‌ویت، له‌ خالی یه‌که‌میدا باس له‌وه‌ ده‌کات به‌ هه‌یج شێوه‌یه‌ک نابیت هه‌یج خۆراکیک و مه‌کینه و ئامیری کشتوکالی بگاته‌ ده‌ستی دانیشتووانی ناوچه‌ قه‌ده‌غه‌کراوه‌کان، له‌ خالی سێه‌میشدا ئاماژه‌ به‌وه‌ دراوه، که‌ ده‌بیت دروینه‌ی گه‌نم و جۆی جوتیاران له‌ گونده‌کان تا ۱۵ی تهمموز کۆتاییه‌بیت و له‌وه‌ به‌داوه‌ش رینگه‌نادریت کشتوکال له‌ و ناوچانه‌دا بکريت، له‌ خالی چواره‌میشدا رینگه‌ده‌گریت ته‌نانه‌ت ئاژه‌لانیش له‌ سنووری ئەو گوندانه‌دا به‌وه‌ریندرین (ئه‌کادیمیای کوردی، (۳)، سری الغایه‌ و شخسی، العدد (۲۸/ ۳۶۵۰)، ۳/ ۶/ ۱۹۸۷)، دواي ته‌نها پینچ رۆژیش ئەمنی پارێزگای هه‌ولێر به‌ نووسراوی ژماره (۴۷۵۴) ی ریکه‌وتی ۸ی حوزەیرانی ۱۹۸۷ که بۆ سەرجه‌م به‌شه‌کانی

نێردراوه، جهخت له سههر جێبه جێکردنی نووسراوی ژماره ۲۸ / ۳۶۵۰ ی ریکهوتی ۳ حوزهیرانی ۱۹۸۷ دهکاتهوه (وۆچ، ۲۰۰۴: ۱۴۷).

هه مان ئه و ناوه پۆکهی له م به لگه نامانه دا به دیده کریت، له چه ندین نووسراوی تری ده زگا حزبی و حکومه کانی سه ره ده می به عس په نگیداوه ته وه، به چری کاری له سههر کراوه (ریبازی نوێ، تشرینی یه که می ۱۹۸۸، ژ: ۱۰، ۲)، علی حسن مجید، له کۆبوونه وه یه کی له گه ل ئه نامانی مه کته بی باکوور و پارێزگاره کانی ناوچه کوردیه کان له ۱۵ ی نیسانی ۱۹۸۸ ده لیت: "له ئیستا به دواوه من ئارد، شه کر، نه وت، ئاو و کاره با ناده م به و گوندنشینهانی له وێ بژین" (وۆچ، ۲۰۰۴: ۵۲۸).

بابه تی گه مارۆی ئابووری بۆ سههر گونده قه ده غه کراوه کان، هه میشه له لایه ن خودی علی حسن مجیده وه جه ختی له سههر کراوه ته وه، له به لگه نامه یه کدا به ژماره (۸۴۰۵) ی نیسانی ۱۹۹۲ به ناو نیشانی "ده قی گفتوگۆکانی علی حسن المجید له گه ل کاربه ده ستانی بالای به عس ده رباره ی کیمیا باران و سه رکوتکردنی خه لکی باکوور" که له لایه ن بالوێزخانه ی ویلایه ته یه کگرتوه کانی ئه مریکا له عه مان بۆ وه زاره تی ده ره وه ی ئه و ولاته نێردراوه، باس له وه ده کریت، که سی کاسیتی ده نگی علی حسن مجیدیان ده سته که وه، که سالی ۱۹۸۸ له کاتی کۆبوونه وه ی له گه ل کاربه ده ستانی به عس له کوردستان تۆمارکراون، که تیایدا ئاماژه به ده نگی علی حسن مه جید کراوه، که فه رمانده کات به وه ی پیویسته گوندنشینهان ناچار به کۆچکردن بۆ شه ره کان بکرین له رینگه ی بیبه شکردنیان له پیداویستیه سه ره که یه کانی ژیان، به ده ق ئاماژه به قسه ی علی حسن مجید ده کات، که ده لیت: "ده رکردنی خه لک له ناوچه گوندنشینه کان بۆ ناوچه شارنشینه کان له باکوور سوودی ده بیته، من هه یچ شتی که ناده م به دانیشته وانی گونده کان بۆ ئه وه ی ناچار بن کۆچبکه ن بۆ شه ره کان، بۆ ده بیته هه موو هه فته یه ک ۴ ده به نه وت بده م به گوندنشینه کان، ته نها ده به یه کیان ده ده می، ئاردیان ناده می، شه کریان ناده می، نه وتیان ناده می کاره بایان ناده می یان

ئاویان نادهمی، با بین بۆ لام بۆ ئەوهی دەنگم بیسن و بیخه مه ناو میشکیانه وه ئیدوئوئوژی، کولتور و هۆشیانی چۆناوچۆنه" (رهحمانی، ۲۰۱۳: ۱۲۳-۱۲۴)، ئەم وتانهی علی حسن مجید ئاستی خۆبهزلزانی و بریاره توندهکانی دهردهخات، بهرادهیهک که به هه موو شیوهیهک ههولیداوه بریارهکانی جیبهجییکرین.

به مه بهستی توندکردنی گه مارۆی ئابووری پێشنیازی که مکردنه وهی بریکاری خۆراک بۆ ئەو گوندانهی که له ناوچهکانی ژیر دهسهلاتی پێشمه رگه نزیکن، کراوه، بۆ نمونه له نووسراویکی ئەمنی شه قلاوه به ژماره (۳۲۰) ی ریکه وتی ۱۵ ی کانوونی دووهمی ۱۹۸۷، که بۆ بهرپوه به رایه تییبی ئەمنی ههولیر وهک وهلامی بروسکهی ژماره (۱۹) ی کانوونی دووهمی ۱۹۸۷ نیردراره، تیایدا هاتووه؛ له پینا و باشتتر سه پاندنی گه مارۆکه پێویسته گوشار له سه ر دانیشتوانی ئەو گوندانه زیاتر بکریت، که له هیزهکانی پێشمه رگه نزیکن، له رینگه ی که مکردنه وهی بریکارهکانی خۆراک (ئه کادیمیای کوردی، (۵۴)، برقیه سریه، العدد (۳۲۰)، ۱۵ / ۱ / ۱۹۸۷)، ته نانهت هه ولی زۆر بۆ ئەوه دراوه ئەو خۆراکانه ی دابه شه کترین و له بازاره کاندای بوونیان هه یه، ته نها به شی پێویستی هاوولاتیان بیت (مسته فا، ۲۰۱۳: ۴۶).

به پێی نووسراوی سه روکی به شی ئابووری وهزارهتی ناوخوا له ههولیر، به ژماره (۲۴۸) ی ۱۴ ی تشرینی دووهمی ۱۹۸۷ که تیایدا ئاماژه به بریارهکانی لیژنهیهک ده دات، که پیکهاتوون له (تاھیر توفیقی سه روکی لیژنه که و ئەندامیتهی خالد محمد عباس بهرپرسی کهرتی ئیستیخباراتی ناوچهی رۆژههلات، فرحان مطلق صالح بهرپرسی کهرتی ئیستیخباراتی باکوور و عبدالرحمن عزیز حسین بهرپوه بهری ئەمنی ناوچهی ئوتونومی) علی حسن مجیدیش ره زامه ندی له سه ر بریارهکانی ئەم لیژنهیه داوه، ئەم لیژنهیه ناره زایی توندیان دهربرپوه به وهی گه مارۆی ئابووری سه ر ناوچه قه دهغه کراوه کان سه رکه وتوو نه بووه، هیشتا خۆراک و دهرمان و سووته مه نی ده گاته گوندهکانی ژیر دهسهلاتی پێشمه رگه، بۆیه چه ند بریاریک دهرده که ن، وهک

توندکردنی خالەکانی پشکنین، داخستنی بەشیک لە دوکانەکانی خواردەمەنی لە شاروچکەکان، چاودێری پۆلیسی نەیتی بۆ نانەواخانە، چیشتخانە و چایخانەکان، قەدەغەکردنی فرۆشتنی بەروبوومی کشتوکالی ناوچە قەدەغەکراوەکان، کەمکردنەوهی بەشە خۆراک کە تەنها بەشی خواردنی پێویست بکات و چاودێریکردن و هەلسەنگاندنی داسۆزی کارمەندانی بەشی دابەشکردنی خۆراک (وۆچ، ۲۰۰۴: ۱۵۸). ئەم بڕیارانە زیاتر مەبەست لێی ناوچەکانی ژێر دەسەلاتی حکومەت بوو، بۆ ئەوهی هیچ بڕیک لە خۆراک و پێداویستی لە بەشی دانیشتوان زیاد نەبێت، ئەوەک هەولبدریت بە ڕینگە قاچاغ ببریته ناوچە قەدەغەکراوەکان.

هەر لە ساڵی ۱۹۸۷ بۆ زیاتر سەپاندنی گەمارۆ و وێرانکردنی ئابووری گوندنشینان، حکومەت بڕیاریداوه، کە بە هیچ شێوەیەک نابێت ڕینگەبدریت بەروبوومی جوتیارانی کورد لە گوندەکانیان بگاتە بازارەکان بە مەبەستی ساغکردنەوهیان (مستەفا، ۲۰۱۳: ۷۶).

لە بڕیارێکی تری بیرووی باکووری حزبی بەعس، لە خالی چوارەمی هاتو "هاتوچۆکردن بۆ ناوچە قەدەغەکراوەکان، ئازەلدار، کشتوکال و هەر کاریکی تری بەرھەمھێنان قەدەغەیه، لەسەر دەزگا پەيوەندیدارەکانیش پێویستە بە وردی ئەم بڕیارە جێبەجێبکەن، بە پێچەوانەو بەرپرسیار دەبن" (زانکۆی دەوک - سەنتەری بێشکچی، (۶۷)، التعامل مع القرى المحذورة أمنيا، (۲۸ / ۴۰۸)، ۲۰ / ۶ / ۱۹۸۷).

بەھۆی ئەوهی گوندە دوورەدەستەکان کرابوون بە ناوچە قەدەغەکراو، خەلک ئەوهی ڕاشنەگواستراوو ئەوا پووبەرووی کوچپیکردن ببوونەوه و گوندەکان لە خەلک چۆلکراوون، بۆیە ھیزەکانی پێشمەرگە زیاتر نزیکي شارەکان دەبوونەوه و حکومەتیش هەر شوینیک ببوایە ھۆکاری ھاوکاری بۆ پێشمەرگە وێرانیدەکرد، بۆ نمونە لە بەلگەنامەیهکدا کە بریتییە لە بڕیارەکانی کۆبوونەوهیەک، کە لەلایەن بەرپۆهەرایەتی ئەمنی شەقلاوہ بە ژمارە (۵۵)ی ڕیکەوتی ۵ی نیسانی ۱۹۸۷، بۆ بەرپۆهەرایەتی ئەمنی پارێزگای ھولێر نێردراو، تیایدا

داواکراوه ئه و کيلگه په له وه ريانه ی که ده که ونه سنووری گونده نزيکه کانی شه قلاوه ويران بکړين، به هوی نه وهی نه و کيلگانه هوکارين بۆ بردنی که لويهلی قاچاغ بۆ گوند و ناوچه کانی ژير دهسه لاتی پيشمه رگه، کاتيک خاوه نه که ی سووته مه نی و خوراک به ناچاری بۆ پيشمه رگه دابنده کات و بوون به شوينیک بۆ کو بوونه وه و دهستخستنی که لويهلی پيوست (بۆ بينینی به لگه نامه بروانه: CHAK, 2007: 47-50)

نه و گه مارو نابووریانه له کاتيکدا بوونه، که له سالی ۱۹۸۳ هوه عيراق به گشتی له پرووی نابووری هوه سال بۆ سال به ره و خراپتر ده چوو، به شيويه که به های دیناری عيراقی پرو له دابه زین بوو، تینچووی دابینکردنی خوارده مه نی و پيداويستیه کان پرو له هه لکشان بوه (سلوغلث و سلوغلث، ۲۰۰۳: ۳۴۷)، بويه له و کاته دا دانیشتووانی گونده قه دهغه کراوه کان سه ره پرای بارودوخی خراپی نابووری گشتی، پرو به پرووی گه ماروی نابووریش بوونه وه، که راسته وخو کاریگه ریی له سه ر گوړینی شوینی نیشته جیبوونیان هه بوو.

هیزه کانی حکومت زور سوربوونه له سه ر ریگه نه دان به شکاندنی گه ماروی سه ر گونده کانی ناوچه ی قه دهغه کراو و هه موو ریگه یه کیان بۆ نه م مه به سه ته گرتوه ته به ر، بۆ نمونه به پی نووسراوی نه و په پی نهینی نه منی پاریزگای هه ولیر ژماره (س ۳ / ۶۳) ی ریگه وتی ۲۹ ی نه یلوی ۱۹۸۷ که ناراسته ی گشت به ریوه به رایه تی و بنکه کانی نه من و هوبه ی سیاسی کراوه، بریاردراوه دهسته سه ر هه موو تراکتوره کاندای بگیریت، نه وه که له شکاندنی گه ماروی نابووری سه ر ناوچه قه دهغه کراوه کان هاوکاربن، نه گه ر کاریکی واش به رچاوکه وتبایه نه و خاوه نی تراکتوره که توندترین سزای به رده که وت، ته نانه ت بریاردراوه دهسته سه ر هه موو نه و نازه لانه شدا بگیریت، که توانای گواسته وه ی شتومه کیان بۆ ناوچه قه دهغه کراوه کان هه یه (کتاب مدیریه امن محافظة اربیل، عدد: س ۳ / ۶۳، ۲۹ / ۹ / ۱۹۸۷)، وه رگیراوه له (مسته فا، ۲۰۱۳: ۵۲).

به پڕیوه به رایه تی ئه منی پارێزگای ههولێر له نووسراویکیدا به ژماره (٤٣٥) ی ریکهوتی ٢١ ی کانوونی دووهمی ١٩٨٧، که ئاراسته ی به پڕیوه به رایه تی هه کانی ئه منی قه زاکانی صدیق، شه قلاوه و کۆیه کراوه، تیایدا باس له وه کراوه، تیبینیده که ن هیشتا خوارده منی و نهوت له ناوچه سنووریه کان ده گاته دهستی پێشمه رگه، بۆیه داواکراوه بازگه و مه فرزه له نیوان ناوچه کانی ژێر ده سه لاتی حکومهت و پێشمه رگه زیادبکری و ئه و بابته به گرنگ سه یربکری (ئه کادیمیای کوردی، (٥٤)، ته ریب المو اد الغذائیه، العدد (٤٣٥)، ٢١ / ١ / ١٩٨٧)، به رده وامیش له نووسراوه کانی حزبی به عس جهخت له سه ر گه مارۆی ئابووری کراوه ته وه، به پێی نووسراوی هۆبه ی ئابووری ههولێر ژماره (٤٨) ی ریکهوتی ١٤ ی تشرینی دووهمی ١٩٨٨ که ئاراسته ی سه رجه م به شه کانی کراوه، تیایدا هاتوه، که له سه ر ره زامه ندیی علی حسن مجید بریاردره گه مارۆی ئابووری به سه ر سه رجه م ئه و ناوچه نا ده سه پیندری، که کاری تیکه ده ری تیدا ئه نجام ده دری (ئه کادیمیای کوردی، (٨٢)، الحصار الاقتصادی، العدد (٤٨)، ١٤ / ١١ / ١٩٨٨)، هه رچه نده ئه م فرمانانه پێشووتریش ده رکرابوون، به لام به رده وام وهک جهختکردنه وه، دووباره کراونه ته وه.

جگه له وه ی که حکومهت ئامانجی له م گه مارۆ ئابووریه ئه وه بووه، که له پووی ئابووریه وه شوپشی کوردی په ریشانبکات، خواست و ئامانجیکێ تریشی ئه وه بوو له ئه نجامی سیاسه تی ئه م گه مارۆیه و سیاسه تی زهوی سووتاندن و له ناو بردنی رهز و باغی جوتیاران، خه لکی گونده کان ناچار بکات بۆ شاره کان کۆچبکه ن (دزه یی، ٢٠٠١: ٣٦).

له ههنگاویکی تر دا حکومهت هه موو ئه و ئامیره کشتوکالیانه ی پێشووتر دابوونی به جوتیارانی گونده قه ده غه کراوه کان لێسه ندوونه ته وه، ئه وانی تریش به لێننامه یان لێوه رگیراوه، بۆ نمونه له نووسراویکی ئه منی مه سیف به ژماره (٩٥) ی ریکهوتی ١٠ ی کانوونی دووهمی ١٩٨٧ که بۆ ئه منی شه قلاوه نێردراوه، ئاماژه به برووسکه ی پێشووی ئه وان به ژماره (٨٦) ی ریکهوتی ٨ ی کانوونی دوومی ١٩٨٧ ده کات، تیایدا جهخت له سه ر ئه وه کراوه ته وه، که پێویسته هه موو ئه و

ئامیڤرە کشتوکالیانە لەو جوتیارانە وەرگیریتەو، کە گوندەکانیان ناوچەى قەدەغەکراون، ئەو گوندانەش کە قەدەغەکراو نین پێویستە جوتیارەکان بەلێننامە بە برى (۵۰۰۰) پینچ ھەزار دینار پربکەنەو، ئەگەر ھاتوو ئەم ئامیڤرە کشتوکالیانەیان بردە گوندە قەدەغەکراوەکان، ئەوا پێویستە پارەکە بدن (ئەکادیمیای کوردی، (۶۹)، جواب برقیە، العدد (۹۵)، ۱۰ / ۱ / ۱۹۸۷).

ئەم ھەولانەى حکومەتیش لەلایەنى ئابووریەو دەچیتە نیو چوارچیوہى جینۆسایدی ئابووری، بەو پێیەى جینۆسایدی ئابووری بریتیە لە برسیکردن و وێرانکردنى سەرچاوہ ئابووریەکانى گروپىکى دیاریکراو، بەمەبەستى لەناوبردن یاخود ناچارکردنیان بە کۆچکردن لە نیشتمان یاخود زیدی خویان (گۆل، ۲۰۰۲: ۱۸).

تەنانەت حکومەت پەنایدەبردە بەر برینەوہى دار، وێرانکردنى کانیاوہکان و پربکردنەوہیان بە کەرەستەى چیمەنتۆ و سوتاندنى باغ و دارستانەکان، وەک رینگایەک بۆ کۆچپیکردنى ناچارى دانیشتوانى گوندەکان (دزەبى، ۲۰۰۱: ۴۹).

لە کۆتایىەکانى سالى ۱۹۸۸ حکومەت لە ھەولى ئەوہ دابوو ئەو گەمارۆ ئابووریەى خستبوویە سەر شارە کوردیەکان، کەمبکاتەوہ، بۆ نمونە بە پێى نووسراوى نھینى و تايبەتى ژمارە (۱۴۹۵)ى ریکەوتى ۲۱ى تشرینی دووہمى ۱۹۸۸ى بەرپۆہبەرى ئاسایشى ناوچەى ئۆتۆنۆمى، ئاماژە بەوہ دراوہ، کە گەمارۆى ئابووری سەر کوردستان بە ھیواشى کەمبکریتەوہ، لەگەل ئەوہشدا قەدەغە لەسەر فرۆشتنى گازوائیل و ھەندیک جۆرى خواردن ھەر بمینیتەوہ، رینگەش بە فرۆشتنى خواردەمەنى بۆ دەرەوہى ئۆردوگا زۆرەملیکان نەدریت، ھەر ئۆردوگایەکى زۆرەملیش بزانییت خواردن بە قاچاغ بۆ ناوچە قەدەغەکراوەکان دەبات، ئەوا بەشە خۆراکى ئەم ئۆردوگایە دەبردییت (وۆچ، ۲۰۰۴: ۴۸۰).

فەرماندەبى مەکتەبى باکوورى حزبى بەعس بە فەرمانى ژمارە (۳۳۳۵)ى ریکەوتى ۹ى نیسانى ۱۹۸۹، قەدەغەى سەر کێلان و داچاندنى زەویە کشتوکالیەکانى ناوچە قەدەغەکراوەکانى

که مکردهوه، به تاییهت ئەو زهویانهی که دهتواندریت کاریان تیدا بکریت، وه به کریدانی زهویه کشتوکالیهکانی سهر به حکومت (وۆچ، ۲۰۰۴: ۴۸۱)، ئەم ههنگاوهش دواي کۆبوونهوهی پارێزگارەکان، بهرپرسی فهیلهقهکانی سوپا و بهرپرسی دهزگا ئەمنیهکان و به ئامادهبوونی علی حسن مجید هات، بۆ نموونه له نووسراویکی نهینی و کهسیی بهرپوهبهرایهتی ههوالگری ناوچهی باکوور، ژماره (ش ۳ / ق ۳ / ۴۰۱) ی ریکهوتی ۱۲ ی ئازاری ۱۹۸۹ که بۆ بهرپوهبهرایهتی ههوالگری گشتی سهربازی (ش ۳) له ژیر ناوی کۆنووسی کۆبوونهوه نێردراوه، له خالی دووهمدا ئاماژه بهوه دراوه، که دهستنیسانی ئەو ناوچانه بکریت، که دهتواندریت کشتوکالیان لیبکریت و به رۆژ خهلی تیدا بمینیتهوه، یان دیاریکردنی ئەو ناوچانهی که دهتواندریت خهلیک به شهو و رۆژ لێیان بمیننهوه، له گهڵ ئەوهشدا وا مامهلهیان له گهڵدا بکریت، که له ناوچهی قهدهغهکراودان (ئهفغانستان، ۲۰۱۸: ۳۰۳)، سهرهپای ئەوهش، ئەم بریاره به گشتی له بهرژهوهندی تهواوی راگۆیزراوان و کۆچپیکردوان نهبوو، چونکه ئەوانهی که سوودمهندی بریاری لیبوردنی گشتی بوون، نهدهگرتهوه، وه مهرجیش بۆ خهلی بۆ چاندنی زهوی له ناوچه قهدهغهکراوهکان ئەوه بوو، له ئەگهري بینینی ههر چالاکیهکی پیشمه رگه ههوال به حکومت بدن، وه بریاری ژماره (۲۸ / ۴۰۰۸) ی ۲۰ ی حوزهیرانی ۱۹۸۷ که تاییهت بوو به مامهلهی هیزهکانی حکومت له گهڵ ناوچه قهدهغهکراوهکان، ههر له کاردا بوو، تهنه بۆ ئەوانه نهبیته، که سهر به حکومت بوون، بۆ نموونه به پێی نووسراوی ژماره (۳۴۸۹) ی ریکهوتی ۵ ی تهموزی ۱۹۸۹، که له لایهن کۆمیتهی ههولیری قهلاچۆکردنی چالاکیی دوژمنکارانهوه بۆ فهیلهقی پینج نێردراوه، ئاماژه بهوه دراوه، که بریاری ژماره (۲۸ / ۴۰۰۸) تهنه بۆ ئەوانه ئاسانکاری تیدا کراوه، که سهر به ئەمن و مهفرهزه تاییهتیهکان^۲ و به هه ماههنگی له گهڵ سوپادا سهردانی ناوچه قهدهغهکراوهکان دهکن (وۆچ، ۲۰۰۴: ۱۸۲)، له گهڵ ئەوهشدا خهلیک هه بوه سوودیان لهو ئاسانکاریه وهرگرتوه و له ئوردوگا زۆره ملیکانهوه سهردانی گوندهکانی خۆیان کردوه تهوه و گهنم و جۆیان چاندووه، بۆ نموونه

بەشیک لە خەلکی سنووری قەزای چۆمان لە ساڵی ۱۹۹۰ رینگەیانپیدراوێ بچنەوێ گوندەکانی خۆیان و گەنم و جۆیان چاندووە، بەلام رینگەیانپینەدراوێ لەوێ بمیننەوێ، ئەوێ بۆ ئەوانیش زۆر سوودی هەبوو ئەوێ بوو، کە ئەو کاتێ لە کۆرەوێ ساڵی ۱۹۹۱ و دواي راپەرین گەراونەتەوێ گوندەکانیان، توانیویانە سوود لەو گەنم و جۆیە ببن و لە بارودۆخێکی خراپي ئابووریدا بەکاربھینن (چاوپیکەوتن لەگەڵ قادر عبدالله مەلا، ۹ / ۱ / ۲۰۲۴ گوندی دەربەند_رایات)^۲.

ھەموو ئەو گەمارۆ ئابووریانە جگە لە ناچارکردنی خەلکی بۆ ئەوێ گوندەکانیان چۆلبکەن، نەوێک لە رینگەي ئەوانەوێ کەرەستە و خواردنەمەنی بگاتە دەستی پيشمەرگە، ھەندیکجار ئەم کارانەي بۆ ئەوێ کردوون، کە خەلکەکە لە کاتی بریاری راکواستنیان کارەکەیان لەلا ئاسایی بێت وەک رینگایەک بۆ رزگاربوونیان لەم گەمارۆیانە (سورمى، ۲۰۰۶: ۹۱-۹۲)، یاخود ژيان لای گوندنشینان بکات بە شتیکی سەخت و باری ژيانی پيشمەرگەش سەختبکریت (سەنگاوی، ۲۰۰۵: ۲۵۸)، بۆ زالبوون بەسەر ئەم بارودۆخەشدا زۆرینەي کەلوپەلەکان بە شیوێ قاچاغ دەگەیشتنە دانیشتووانی گوندنشین (سەنگاوی، ۲۰۰۵: ۲۵۸).

ھەموو ئەمانە بوونە ھۆی ئەوێ لە کۆتایی ھەشتاکان زۆرینەي ژیرخانی ئابووری کوردستان لەناوبچیت، ئەمەش بوو ھۆی ئەوێ کە نەک ھەر ئەم سیاسەتە ببیتە ھۆی بە زۆر کۆچپیکردنی دانیشتووان، بەلکو خەلکی ئەم گوندانە دواي ھاتنەوێشیان بۆ گوندەکانیان تا ماوێھەکی زۆر نەیانتوانی وەک پنیویست زەویەکانیان بەکاربھیننەوێ، بە تاییەت بەھۆی بوونی مینیکی زۆر لە زەویەکانیان (دزەیی، ۲۰۰۱: ۴۹).

دەزگا ئەمنیەکانی عێراق نکلێشیان لەسەر کۆچپیکردنی دانیشتووان کردووەتەوێ، بۆ نمونە لە نووسراویکی بەرپۆھەرایەتی ئەمنی شەقلاوێ کە ئاراستەي ئەمنی سەرچەم ناوچەکانی سنووری کراوێ، تیایدا رەتی ئەوێ کراوێتەوێ، کە لە کۆنگرەي لوتکەي عەرەبی سەبارەت بە

عێراق باسکراوه، سه بارهت به وهی که عێراق هاو لاتیانی خوی رووبه پرووی کوچپیکردن دهکاته وه (ئه کادیمیای کوردی، (69)، جواب برقیه، العدد (ش3 / 11404)، 31 / 2 / 1987)، هه موو ئه وه هه ولانهی حکومه تی عێراقی بو ناچارکردنی دانیشتوووان بو کوچپیکری زوره ملی له کاتی کدا بوو، که به پپی په یماننامه نیوده وه له تیه کان ناچارکردنی خه لکی بو کوچی ناچاری به تاوانیکی نیوده وه له تی دانراوه، بو نمونه له په یماننامه ی جنیفی سالی 1949، له ماده ی 49 دا هاتوه، که ناچارکردنی خه لکی چ به تاک و چ به کومهل بو ولاتان یا خود بو هر شوینیک، یان ناچارکردنیان بو جیهیشتنی خاکی خوی بو خاکی ولاتی داگیرکار، تاوانه (زیاب، 2014: 7).

که واته ده توانین بلین گه ماروی ئابووری سه ر گوندنشینان وه ک ریگایه کی گرنگ و کاریگر له لایهن حکومه تی به عسه وه بو کوچپیکردنی دانیشتوووان به کارهینراوه و هه ولی زور بو سه پاندنی گه مارۆکه و ریگه گرتن له شکاندنی گه مارۆکه دراوه، سه ره پای ئه وهی که گه مارۆکه بو سه ر گوندنشینانی ناوچه قه دهغه کراوه کان بووه، به لام بو ریگه گرتن له کاری به قاچاغبردن، گه مارۆکه شاره کانیسی گرتوه ته وه، بو ئه وهی که لوپه لی خوارده مه نی و ته ندروستی و کشتوکالی له پیوستی شاره کان زیاد نه بن.

ته وه ری سییه م: کاریگره یه ئابووریه کانی کوچی ناچاری

جیهه جیکردنی سیاسه تی کوچی ناچاری ره هه ندیکی گرنگی ئابووری هه بوه، به و پییه ی به هوی سیاسه ته که وه هه م کوچکردوووان بنه ما ئابووریه کانی خویان له گونده کان له ده ستدا، هه میش له ئوردوگا زوره ملیکان بوون به که سی بیکار، به پیچه وانیه ی شوینی ره سه نی خویان که خاوه ن کار و پیشه ی خویان بوون.

یهکیک له ئامانجهکانی حکومهتی عێراق له پرۆسه سهربازیهکانی دژی کوردستان، ئامانجی ئابووری بووه، له ریگایهوه دهیویست ژێرخانی ئابووری کوردستان له ناوبه ریته، له ئەنجامدا بوه هۆی له ناوبردنی مهرومالات، رهن، باغ، کانیاوهکان و سوتماککردنی خاکهکهی (تاله بانی، ۲۰۱۱: ۲۵-۲۶؛ خورشید، ۲۰۱۶: ۲۰).

راگواستن و کۆچی ناچاری، بو ههلهتهکاندن و له ناوبردنی بنهما ئابووریهکانی کوردستان به تایبته له دیهاتهکان ریگایهکی گرنگ بوو (باسیره، ۲۰۱۴: ۱۳). راسته وخوش کاریگهیری له سهه نه مانی پیشهی سه رهکی گوندنشینان که کشتوکال بوو هه بوو (دزهیی، ۲۰۰۱: ۴۸)، حکومهت له ریگایهوه دهیه ویست هیزی کاری کشتوکال که جوتیاران بوون، له ئه رکه سه رهکیه که یان که کشتوکال بوو، دووربخاتهوه و ناچاری چه ند کاریکی تر له که رته خزمه تگوزاریه سه رهتاییه کانیا ن بکات (محمد، ۲۰۱۰، ۲۳۴)، ئەنجامی ئەم سیاسه تهش بریتیبوو له بییه شکردنی خه لکیکی زۆر له کارکردن، به تایبته که له سه ر زهویه کانیا ن هه لکه ندران و بیکار مانه وه (دیمانه ی سالنامه ی عه رعه ر له گه ل محمد روف، ۱۴ نیسانی ۲۰۰۷: ۶)، ره نگدانه وه ی ئەم کاره ش له ئۆردوگا زۆره ملیکاندا به روونی به دیارکه وت، کاتیکی لاوانی کورد کاریان ده ستنه ده که وت، یاخود ئەو کارانه ی ده ستیانده که وت له گه ل شاره زایی و لیها تووی خویان نه ده گونجا، ئەمه ش ده بوه هۆی ئەوه ی کاری وا بکه ن، که هه ندیکجار له گه ل خواست و کولتووری خویان نه ده گونجا (عارف، ۲۰۱۲: ۹۸)، ئەم جوړه له بیکاری سه ره رای ئەوه ی ده بوه هۆی ده ستبردن بو کاری دوور له دابونه ریت و لایه نی کومه لایه تی پيشوویان، هۆکاریکی گرنگی دروستبوونی کیشه کومه لایه تی و ده روونیه کانیش بوه (مسته فا، ۲۰۱۳: ۱۷۱).

سیاسه تی کۆچی ناچاری و راگواستن که له گه لیشیدا گونده کوردیه کان خاپوورده کران، کاریگه ریه کی زۆری ئابووری به سه ر کوردستانه وه جیه یشتوه، چونکه پرۆسه که زیاتر ناوچه کشتوکالیه کانیه گرته وه، که گونده کان بوون، گونده کانیش بربره ی پشتی ئابووری به شیکی

زۆری گهلی کورد بوون (مینه، ۱۹۹۹: ۲۱۰؛ ئیحسان، ۲۰۱۷: ۱۳۵)، بۆ نمونه چاندنی تووتن، که پیشه‌ی به‌شیکی زۆری جوتیارانی کورد بووه، سیاسه‌ته‌کانی حکومه‌تی عێراق له راگواستن و کۆچی ناچاری و وێرانکردنی گونده‌کان، ئەم پیشه‌یه‌ی یه‌کجار که‌مکردوه‌ته‌وه، به‌پێی ئاماریک له‌ سالی ۱۹۸۰ رێژه‌ی به‌ره‌می تووتن له‌ گونده‌ کوردیه‌کان بریتیبوه له‌ ۹۰۰۰ نو‌ه‌زار تۆن، که‌چی ئەم رێژه‌یه‌ له‌ به‌ره‌می تووتن له‌ سالی ۱۹۸۸ بو‌ه‌ته ۱۸۰۰ هه‌زار و هه‌شت سه‌د تۆن (مسته‌فا، ۲۰۱۳: ۱۷۲).

کۆمه‌له‌ی هاوکاریی گه‌لانی چه‌وساوه‌ له‌ ئە‌لمانیا له‌ راپۆرتی ژماره‌ (۴) ی شوباتی ۱۹۹۱، ئاماژه‌ به‌ نووسینیکی په‌یامنیزی رۆژنامه‌ی به‌رلینی (تاگیس تسیتونگ)، (یوگین گانشیلیخ) له‌ ۲۱ ی ئه‌یلولی ۱۹۸۸ ده‌کات، که‌ نووسیویه‌تی "کاتی له‌ناو کۆپته‌ریکی سوپای عێراقدا به‌سه‌ر ناوچه‌ کوردیه‌کانه‌وه‌ بووین، گوندی دێرینی کورده‌کانمان ده‌بینی وه‌کو پارچه‌ خاکیکی ره‌ش داگه‌راو دیاربوون، به‌ درێژایی سنووری ئێران و تورکیا له‌ ناوچه‌ کوردیه‌کاندا، هه‌ریمیکی ره‌ش له‌ خواره‌وه‌ دیاربوو، گوندی وێرانکراو، مالی به‌ سه‌ریه‌کدا پووخواو، پارچه‌ بۆمبا و خاکی سووتاوی نیوان چپای پووتاه، تاکه‌ مروفیک نه‌ده‌بینرا" (گۆل، ۲۰۱۰: ۵۲).

له‌ به‌لگه‌نامه‌یه‌کدا به‌ ناویشانی (بارودۆخی ئۆردوگاکانی کورده‌ راگۆیزراوه‌کان)، که‌ له‌ ئه‌یلولی ۱۹۸۸ له‌ لایه‌ن بالۆی‌خانه‌ی ئە‌مریکا به‌ ژماره‌ (۸۰۸۳) ئاراسته‌ی وه‌زاره‌تی ده‌ره‌وه‌ی ئە‌و ولاته‌ کراوه، ئاماژه‌ به‌وه‌ دراوه، که‌ له‌ کاتی سه‌ردانیان بۆ ئۆردوگا زۆره‌ملیکان تیبینی ئە‌وه‌یان کردووه، که‌ پیشه‌ی سه‌ره‌کی کورده‌کان که‌ کشتوکاله‌، له‌م ئۆردوگایانه‌ به‌رچاوناکه‌ ویت و بوونی نییه‌ (ره‌حمانی، ۲۰۱۳: ۷۷).

یه‌کیک له‌ مه‌به‌سته‌کانی کۆچی ناچاری بریتیبوو له‌ دوورخستنه‌وه‌ی تاکی کورد له‌ پیشه‌ی کشتوکالی و ئاژه‌لداریه‌که‌ی به‌ مه‌به‌ستی بیکار مانه‌وه‌ی له‌ ئۆردوگاکاندا (ئه‌مین، ۱۹۹۲: ۲۶۰-۲۶۱)، له‌ به‌لگه‌نامه‌یه‌کدا به‌ ناویشانی (بارودۆخی کوردستانی عێراق له‌ وپه‌ری خراپی دایه)، که‌

له لایهن بالۆیژخانهی ئەمریکا به تیلیگرامی (٤٥٩٥) ئاراسته‌ی وهزاره‌تی دهره‌وه‌ی ئه‌و ولاته کراوه، له خالی ١٤ ئاماژه به‌وه دراوه، که ئامانجی حکومه‌ت له کرده‌ی راگواستن و کۆچی ناچاریدا دوورخستنه‌وه‌ی خه‌لکه له پیشه سه‌ره‌کیه‌که‌ی خۆیان، که کشتوکاله و بیکار کردنیان (ره‌حمانی، ٢٠١٣: ٦٠-٦١؛ CHAK, 2007: 47-50)، ئه‌مه له کاتیکدا بوو، که دانیشتوانی گونده کوردیه‌کان له سالانی هه‌فتاکان زیاتر به‌کاری کشتوکالیه‌وه سه‌رقالبوونه و له پالیشیدا ئاژه‌لدارییان کردوه (مه‌مه‌د، ٢٠٠٤: ٧٠)، کشتوکالیش بو به‌هیزی ده‌ولت و هه‌ر ده‌سه‌لاتیک بنه‌مایه‌کی گرنه‌گه، چونکه هۆکاریکه بو به‌کیتی و په‌یوه‌ندی نیوان مروّف و خاک (دزه‌بی، ٢٠٠١: ١٦٩).

حکومه‌تی عێراقی سه‌ره‌رای سیاسه‌تی چۆلکردنی گونده‌کان، هه‌ولیداوه لایه‌نی به‌ره‌وپیشبردنی کشتوکالی کوردستانیش له رووی کارگێریه‌وه له‌ناوبه‌ریت، بو ئه‌م مه‌به‌سته‌ش ئه‌نجومه‌نی سه‌رکردایه‌تی شوێرش عێراق به‌ بریاری ژماره (٤٥٧) ی ریکه‌وتی ٣٠ حوزه‌یرانی ١٩٨٧ ته‌واوی به‌ریوه‌به‌رایه‌تیه کشتوکالیه‌کانی له پارێزگاکانی کوردستان هه‌لوه‌شاندوه، له‌گه‌ل هه‌لوه‌شاندنه‌وه‌ی سه‌رجه‌م بریاره کشتوکالیه‌کان (الوقائع العراقية، العدد، ٣١٥٨ فی ١٣ / تموز / ١٩٨٧)، به‌ گوێره‌ی به‌لگه‌نامه‌یه‌کی حکومه‌تی عێراقی به‌ ژماره (س / ش / ٦٤٤) له ریکه‌وتی ١٤ ی حوزیرانی ١٩٨٨ که به سه‌رجه‌م ریکخراوه حزبه‌کان دراوه، له خالی سییه‌می ئاماژه به‌وه دراوه، که نابیت رینگا به هه‌یج که‌سیک بدریت له ساله‌کانی ١٩٨٨ و ١٩٨٩ کشتوکال له گوند و ئاوايه کوردیه‌کان بکات، که ئاساییشیان تیدا به‌رقرار نییه (ریبازی نوێ، تشرینی یه‌که‌می ١٩٨٨ ژ: ١٠، ٢٧).

ئامانجی حکومه‌ت له‌م کارانه‌ی، به تاییه‌ت راگواستن و کۆچی ناچاریی چینی کریکاری دیهاته‌کان بو ئوردوگا زۆره‌ملیکان رێگریکردن بوو لییان له کاری به‌ره‌مه‌ینان، وه پشتبه‌ستنیان به هاوکاریه‌کانی حکومه‌ت، له کاتیکدا ئه‌وان له گونده‌کانی خۆیان ببوون به به‌ره‌مه‌ینه‌ر بو

خویان و تهنانهت شارهکانیش (جهزائیری، ۲۰۰۸: ۶۲؛ کویفونهن، ۲۰۱۹: ۲۲۵، ۲۲۶)، یهکیکی تر له ئامانجهکانی حکومت له چۆلکردنی گوندهکان و نیشتهجیکردنی دانیشتوانهکهی له ئوردوگا زۆرهملیکان یاخود ئاوارهکردنیان ئهوهبوو، که ئامانجی سههرهکیی راگويزراوان داينکردنی بژيويی ژيانی خانهوادهکانیان بێت و نهپرژينه سههر خواستی دژايهتی حکومت (دزهیی، ۲۰۰۱: ۳۳)، تا راددهیهکیش ئهم خواستهی بۆ جيبهجيپوه، چونکه کار و کارکردن بۆ کوچکردوان کهم بوه، ئهمهش بوهته هۆی ئهوهی که بېر و خهياالیان زیاتر بۆ ژيان و مانهوهيان بېت. ئهمه له کاتیکدا بوه، کهوا زۆرینهی راگويزراوان و کوچپیکردوان، دهستهسههر تهواوی مال و مولک و بهرهمهکانیاندا گيراوه، بۆ نمونه بهپیی بریاری لقی باکووری ریکخستتی حزبی بهعس ژماره (۱۹۱۴) ی ریکهوتی ۲۳ تیرمهها ۱۹۸۸، بریاردراوه سههرجهم ئهو گوندانهی که دانیشتوانهکانیان رادهگوازرین، دهستهسههر مال و بهرهمه کشتوکالیهکانیاندا بگیریت و ههمووی کۆبکریتهوه (مستهفا، ۲۰۱۳: ۱۷۶).

ئهگەر ههندیكجاریش کاری کشتوکالیان کردییت به تایبتهت وهک کریکار له زهویی کهسانی تر، هیشتاش مهترسیی زۆریان لهسههر بوه و دهبوايه زۆر وریایانه مامهلهکهن، تهنانهت ئهگەر دانیشتوانی ئوردوگاگان لهو زهویانهی کاری کشتوکالیان تیدا دهکرد، خواردنیان جیهیشتبایه ئهوا دهستگیردهکران، چونکه حکومت لهبهر ئهگهري سوود لیبنینی پیشمههرگه ئهم کارهی قهدهغهکردبوو و سزاکهی دهستگیرکردن بوه (ریبازی نوئ، تشرینی دووهمی ۱۹۸۹، ژ: ۸، ل ۱۷)، ئهمهش وایکردبوو بارودۆخیکی ئهمنی خراپ پووبهپووی دانیشتوانی ئوردوگاگان بیهتهوه، که ههندیكجار دهبوه هۆی ئهوهی دانیشتوانی ئوردوگا زۆرهملیکان، جاریکی تر لهم شوینهش رابکهن و له شوینی تر نیشتهجیبین (ئیحسان، ۲۰۱۷: ۱۰۴)، له ئهگهري ئاشکراپوونیشیان سزایهکی قورس دهدران.

دابینکردنی پیداوایستییه سهرهکی و سهرهتاییهکانی ژیان زۆر ئهستهه دهبن و ماندوبوونی زیاتری دهویتی، کاتیک ژینگه و شوینی ژیانکردن دهگوریت، به تاییهت که بارودوخی ژیانیش له هه موو پرویه که وه له بهرژه وهندی نه بیته، ئه مه به تاییهتی بو راگو یزراوان و کوچکردوانی کورد راست بو، چونکه ئه وان له دیهاتهکانیان پیشه ی سهرهکیان کشتوکال و ئازهلداری بو، ئهستهه بوو بتوانن به زوویی له کاریکی تردا شارهزایی پهیدابکن، به تاییهت به ته مه نهکان، ئه مه ش ده بوه هوی ئه وهی که وا هه ژاری و نه داری له نیوانیاندا بلاوبیته وه (ئیحسان، ۲۰۱۷: ۱۳۳).

ئوردوگا زۆره ملیکان له پرووی خزمهتگوزاریه وه زۆر دواکه وتوو بوون، به پیچه وانیهی ئه وهی حکومه تی عیراقی بانگه شه ی بو ده کرد، که ناوی نابوون گوندی هاوچه رخ، بو نمونه له زۆریک له ئوردوگاگان ئاوی خواردنه وه که مبه، پیژیه کی که م و دیاریکراو به تانکه ری حکومی ده درا ماللهکان، بویه خه لک بو دابینکردنی ئاوی خواردنه وه ناچاربوونه ئاو بکرن، ته نانهت له هه ندیک کاتدا هه ولدراوه له به رانه ر دابینکردنی ئاوی خواردنه وه، تانکه ری حکومیش پاره له خه لک وه ربگریت (رییازی نوئ، ژ: ۶، ۱۵ ته مموزی ۱۹۸۹، ل ۱۲؛ رییازی نوئ، کانوونی دووه می ۱۹۹۰، ژ: ۱، ل ۴).

سهره پای ئه و بارگرانیه هه ندیک جار خه لک ناچار ده کران، که پیویسته بلیتی یانسیب بکرن، به نرخ ۱ دینار، بو ئه م مه به سه شه خاوه ن تانکه رهکان چه ند به رمیل ئاویان پیده درا، ئه وهنده ش بلیت یانسیبیان پیده درا بو ئه وهی دانیشتوان ناچاری کرینی ئه م بلیته بین (رییازی نوئ، کانوونی دووه می ۱۹۹۰، ژ: ۱، ل ۴). له هه ندیک کاتدا شوفیری ئه م تانکه رانه هه ولیانده دا ده سترییژی بکه نه سه ر ئافره تانیش، کاتیکیش خه لکی ئوردوگاگان شوفیره که یان ده رکردوه و شه ر له نیوانیاندا پرویداوه، حکومه ت له به رانه ر ئه مه دا چه ندین که سی ئوردوگاگانی ده ستریکردوه (رییازی نوئ، ژ: ۸، تشرینی دووه می ۱۹۸۹، ل ۱۷)، هه رچهنده بارودوخی هه ندیک له ئوردوگاگان به و شیویه خراپ نه بوه و تا راده یه ک خزمهتگوزاریه سهرهتاییهکانی وه ک ئاو و کاره بایان بو

دابینکراوه، کرینی بلیتی یانسیب نه بوه (چاوپیکه وتن له گه ل بارزان ابوبکر عبدالله، ۸ی ئاداری ۲۰۲۴، گوندی رایات)؛

بیکاری سیمایه کی دیاری نیو ئوردوگا زوره ملیکان بوه (ریبازی نوی)، کانوونی دووه می ۱۹۹۰، ژ: ۱، ل ۴). دهستکه وتنی خوراک به کۆبون بوه، له به رانه بر پیدانی زهوی بو کشتوکالکردن ده بویه پاره بدن (ریبازی نوی، ۱۵ ته مموزی ۱۹۸۹، ژ: ۶، ل ۱۲؛ ریبازی نوی، کانوونی دووه می ۱۹۹۰، ژ: ۱، ل ۴).

له راپورتیکی پوژنامه ی (ئیندیپیندیت) له ۱۹ی ئابی ۱۹۸۹ دا باس له وه کراوه، که به پرسانی حکومه تی عیراقی بانگه شه ی نه وه ده کهن، که بودجه یه کی زور بو ئوردوگا زوره ملیکان ته رخانکراوه، بویه کورده راکوئیزراوه کان و کۆچکردوان حه ز به م ژیا نه ده کهن و نایانه وی بو گونده کانیا ن بگه رینه وه، هه ر له م راپورته دا ئاماژه به وه کراوه، که خواستی کورده کان پیچه وانیه و حه زی زوریان بو گه رانه وه یانه بو ناوچه کانی خویان (وه رگیراوه له: ریبازی نوی، ۱۵ی تشرینی دووه می ۱۹۸۹، ژ: ۱۰، ل ۲۳، ۲۷)

له و باره یه وه کریس کۆچیرا له دوا ی راکواستن و کۆچپیکردنی زوریک له ناوچه کوردیه کان، وتووێژی له گه ل هاشم عه قراوی (۱۹۲۶-۱۹۹۰) که سه رکرده یه کی کوردی حزبی به عس بوه، نه جامداوه، ئاماژه به وته کانی ناوبرا و ده کات، که وتویه تی "ئه وان پیشتەر له گوند و دیهاتی دووره دست له مه درسه و جاده بیبه شبوون هه لومه رچی ژیا نیان زور دوا که وتوانه بوو، به لام ئیمه ئاوی به پانایی ۵۰ مالمان بو دروستکردوون به مه درسه وه، ئه وان ماله تازه کانیا ن خۆشده ویت، چونکه ئاوی خاوین، کاره با، ته له فزۆن و شوورپایان هه یه" (کۆچیرا، ۲۰۱۳: ۵۳).

به شیک له دانیشتووانی ئوردوگا زوره ملیکان، به تایبته ئه و ئافرهت و مندالانه ی بارزانی که پیاوه کانیا ن گیرابوون، به شیکیا ن به مه به سته دابینکردنی بژیوی ژیا نیان به نه ئینه وه روویانکردوه ته شاره کان و له ویش هه ر به نه ئینی کاریان کردوه، بو نمونه به شیک له وانه له

ئۆردوگاكانى قوشتهپه پرويانكردوته شارى هولير (عبداللا، ۲۰۰۹: ۸۲)، به لام له شارى هوليريش هيزهكانى حكومت بهردهوام به دوايانهوه بوه و دستگيريانكردون، دواى ماويهك زىندانى بردوويانن بۆ شوينى دور و لهوئى جيانهيشتون، بۆ نمونه بهشيك له و ئافرهته بارزانيانى نيشتهجى ئۆردوگاي قوشتهپه، كه به مهبهستى كاركردن به دزيهوه پرويانكردبوه هولير و كارياندهكرد، دستگيردهكرين و دواى ماويهك دهيانبهنه شوينيك و جياندههين، دواى ئهوهى ئافرهتهكان دهچنه ئاوايهك پرسيارى شوينهكه دهكن بويان دهردهكهويت شوينهكه دهرهنديخانه (بارزاني، ۲۰۱۸: ۴۴)، گرتنى ئه و ژماره زورهى نيرينهى بارزانيهكان بوه هوئى ئهوهى ژمارهيهكى زورى ئافرهت و مندال له ئۆردوگاكاندا به تنها بميننهوه (بارزاني، ۲۰۱۰: ۱۴)، ئه مەش هەم له پرووى ئابووريهوه هەم له پرووى دەررونى و كۆمهلايهتیهوه كاريگهريى زورى لهسەريان هەبوو.

سياسهتى راگواستن و كوچى ناچارى بوه هوئى ئهوهى كه ناوچهيهكى فراوانى كوردستان له خهلك چۆلبېيت، بهشيك لهم ناوچانه بوونه ناوچهى سهربازى و مهيدانى شهپ، بۆيهش حكومت پيژهيهكى زورى ميني لهم ناوچانه دانا، كه نزيكهى ۲۵ مليون مين دهبيت، كه ئه مەش وهك تاوانكاريهك ئهجامدراوه (الفضل، ۲۰۱۱: ۵۰؛ ههژار عەزیز سورمى، ۲۰۰۶: ۹۲)، راستهوخوش كاريگهريى لهسەر لايهنى ئابوورى دهبوو، چونكه جاريكى تر نهدهتوانرا ئه زهويانه به مهبهستى كشتوكالى بهكاربهيندريين.

هه موو ئه مانه بوونه هوئى ئهوهى كه ئه و ناوچانهى پيژهيهكى زورى له پيداويستى كشتوكالى و ئازهلدارى عيراق دايندهكرد، ببن به ناوچهى ئهمنى و قهدهغهكراو، كه تنها هيزه ئهمنيهكان بويان هه بوو سهردانى ئه م ناوچانه بكن (تاله بانى، ۲۰۱۱: ۲۷)، به مەش دانىشتوانى شارهكان و عيراق به گشتى له بهرهمى ناوچهيهكى زورى كشتوكالى و ئازهلدارى بيبه شده بوون، كه دواچار هه ر ئه و كه سانهى كه بهرهمين بوون و دانىشتوانى شارهكان پشتيان به بهرهمى

ئەوان دەبەست خۆشیان بوون بە بار بەسەر ئابووری شارەکانەو (ئەمین، ۱۹۹۲: ۲۶۱) لەلایەکی ترەو پڕۆسەکانی راگواستن و کۆچی ناچاری و وێرانکردنی گوندەکان، سەرەرای زیان و کاریگەریە زۆرەکانی بۆ سەر دانیشتوانی گوند و شارە کوردیەکان، زیانی زۆری بۆ سەر تەواوی شارەکانی عێراق هەبوو، چونکە زۆریک لە شارەکان و کارگەکان پشتیان بە کەرەستەیی خاوی گوندە کوردیەکان دەبەست، بەلام بەهۆی راگواستن و کۆچی ناچاری و وێرانکردنی گوندەکان ئەم بەرھەمە خاوە پێژەکەیی بوە سفر، بۆیەش بەشیک لە کارگەکان بەرھەمیان زۆر کەمیکرد یاخود نرخەکەیان زیادیکرد، ئەمەش راستەوخۆ کاریگەریی لەسەر تەواوی ھاوڵاتیانی عێراق هەبوو (مستەفا، ۲۰۱۳: ۱۷۱).

سەرەرای گشت ئەو پێگایانەیی حکومەت بە مەبەستی کۆچی ناچاری گوندنشینان دەگرتنەبەر، بەلام لەگەڵ ئەوەشدا هەندیکجار فەرماندەدرا کە ئەوانەیی لە گوندەکانەو دینە شارەکان و کۆمەلگاکان پێویستە دەستگیربکری، ئەوەش لە بەلگەنامەییە کدا کە لەلایەن لیژنەیی نەهیشتنی چالاکیی دوژمنکارانە لە شەقلاو، پالپشت بە نامەیی پارێزگای هەولێر و بروسکەیی سەرکردایەتییی بیرویی باکووری حزبی بەعس، ئاراستەیی قائیمقامیەتی شەقلاو، لقی حزبی بەعس لە شەقلاو، بەرپۆەبەرایەتییی پۆلیسی شەقلاو و بەرپۆەبەرایەتییی ئەمنی شەقلاو کراو، بە پوونی دەردەکەویتی، کە لە خالی یەکەمدا ئاماژە بەو دەدات، کە هەر خانەوادەییە ک لە گوندە قەدەغە کراوەکان بێتە ئۆردوگاگان و شارەکان پێویستە دەستگیربکریت (ئەکادیمیای کوردی، (۳)، برقیە سریە فوریە، العدد (ل. م / ۱۰۲)، ۱۷ / ۴ / ۱۹۸۷)، ئەگەرچی لەم بەلگەنامەییە ئاماژەبێتەدراو و جیاکاری نەکراو، بەلام پیمانواپیە مەبەستی لێی ئەو کەس و خانەوادانە ک بە نەینییەو دینە شار و کۆمەلگاکان و خویان بە دەستی هێزەکانی حکومەتەو نادن، چونکە ئەوانەیی خویان بە دەستەو دەدا دەستگیرنەدەکران.

ئەمەش لە بەلگەنامە یەکی تر دا بە دیار دە کە ویت، کە نووسراویکە لە ئەمەنی پرواندزەو بە ژمارە (۵۲ / ۶۱) ی ریکەوتی ۱۹ ی نیسانی ۱۹۸۸ بۆ سەر جەم بنکەکانی نێردراو، سەرەرای ئەو هی کە ئاماژە بەو دەدات پێویستە ئەوانە دەستگیر بکری، کە لە گوندە قەدەغە کراو هکان دینه شارەکان، لە خالی دوو می بەلگەنامە کە ئاماژە بەو دراو، کە موختاری هەر گوند و گەرەکیک ئەگەر دەزگا ئەمنیەکان ئاگادار نە کاتەو لە بوونی ئەو کەسانە لە ناوچە کە ی، ئەوا دەستگیر دە کریت و مالهەکی دەروخیندریت، لە ئەگەری نەزانی نیشی ئەوا بۆ ماو هی ۳ رۆژ دەستبە سەر دە کریت، لە خالی سییە می بەلگەنامە کە دا هاتو، کە ئەگەر موختاریک ۳ مال یان زیاتر لە گەرە کە کە ی دۆزرانەو، کە لە گوندە قەدەغە کراو هکانەو هاتبە شارەکان ئەوا موختاری گەرە ک لە سیدار دەدریت، بۆ بینینی دەقی بەلگەنامە کە پروانە: (CHAK, 2007: 58) بە پێی ئەم بەلگەنامانە دەگەین بەو راستییە ی، حکومەت لە سیاسەتی کۆچی ناچاری تەنھا مەبەستی چۆلکردنی ناوچە قەدەغە کراو هکان نەبو، بە لکو مەبەستی ئەو هشی هەبوە کۆچکردوان لە ژێر دەسەلاتی خۆیدان و لەو شوینانە نیشته جیبین، کە حکومەت بۆیان دیاریدە کات، وە ک ئۆردوگا زۆرە ملیکان، بە پێچەوانەو پووبەرووی دەستگیرکردن دەبوونەو، بۆیەش زۆرینە ی کۆچکردوان وە ک راگۆیزراوان لە ئۆردوگا زۆرە ملیکان نیشته جیدە کران.

لە لایەکی ترەو کۆچی ناچاری هۆکاریکی گرنگە بۆ لە نیوچوونی گرووپیکی دیاریکراو، بە تاییەت ئەگەر گرووپە نەتەو هی یان ئایینیە کە یان هەر جۆرە گرووپیکی، بچووک بیت (زیاب، ۲۰۱۴: ۷)، لە ناو کوردا کۆچی ناچاری نەبوە هۆی لە ناوچوونی نەتەو هی، بە لام لە گەل ئەو هشدا نەهامەتی زۆری بە دوا ی خۆیدا هینا، لەوانەش نەهامەتی ئابووری کە کاریگەری زۆری بە سەر کۆچکردوانەو هەبوو.

بە خویندەنەو بۆ جۆری کاریگەریەکان لەو دەگەین، کە سیاسەتی کۆچی ناچاری بۆ خستەو هی زۆرترین کاریگەری ئابووری بە سەر کۆچکردوانەو رینگایەکی گرنگ بو، چ لە

گوندەکانیان و لەنیوچوونی بنەما ئابووریەکانیان، چ لە شار و ئوردوگا زۆرەملیکان و نالاندنیان بە دەست بیکاری و خراپی باری ئابووریان.

ئەنجامەکان

۱- سیاسەتی کۆچی ناچاری دژی گوندە قەدەغەکراوەکان، بۆ حکومەتی عێراقی سەرکەوتنی بەدەستھێنا، چونکە بۆ ھۆکاریکی باش بۆ چۆلکردنی بەشیک لە گوند و ئاواپیە کوردیەکان، شۆرشی کوردیش پایەییەکی گرنگی مانەوہی لەدەستدا، چونکە گوندەکان شوینی مانەوہ و دابینکردنی بەشیک گرنگی پێداویستیە ئابووریەکانی پێشمەرگە بوون.

۲- حکومەتی عێراق لە سیاسەتی کۆچی ناچاری لە ھەر قەرەبووکردنەوہیەکی مادی گوندنشینان خۆیدەبوارد، بە بەلگەئەوہی ئەوانەیی سیاسەتی راگواستن دەیگرتنەوہ، قەرەبووکردنەوہ، بەلام ئەوانەیی لەبەر ھەر بارودۆخیکی سەپیندراو بە سەریاندا کۆچی ناچارییان ھەلەبژارد، قەرەبوونەدەکرانەوہ.

۳- چۆلکردنی گوندەکان لە ڕینگەیی کۆچی ناچاری، بوەتە ھۆی پاشەکشەییەکی باشی ئابووری گوندە کوردیەکان.

۴- پیشەیی جوتیاری و ئازەلداریی جوتیارانی کورد لە گوندەکانیان بەھۆی کۆچ و ئاوارەبوونیان بۆ پیشەیی کریکاری و چەند پیشەییەکی تر گۆردرا، کە تیایدا شارەزا نەبوون.

۵- سەختیی بارودۆخی ژیانی کۆچکردووان لە ئوردوگا زۆرەملیکان و ناوچەکانی دوور لە گوندەکانیان، بوەتە ھۆی لەدەستدانی ھەندێ بنەمای کۆمەلایەتی، کە تاییەت بە گوندنشینان بوون.

پەراویزەکان

۱- بۆ زیاتر زانیاری لەمەر گرنگی ئابووری کوردستان بروانە: کامەران احمد محمدمین، کوردستان لەنیو مەملانی نیو دەوڵەتی و ناوچەبییدا، ۱۸۹۰-۱۹۳۲، تویژینەوہیەک لە میژووی

سیاسی و ئابوری، نامە ی ماستەر پیشکەشی کۆلیژی ئادابی زانکۆی سه‌لاح‌دین کراوه، ١٩٩٩، ل ١١٩-١٣٧.

٢- به‌شیک له مسته‌شاره‌کان و ئه‌وانه‌ی سه‌ر به حکومه‌ت بوون، له به‌هاری ساڵی ١٩٩٠ تا کۆ راپه‌رین زه‌ویه‌کانی ناوچه قه‌ده‌غه‌کراوه‌کانیان بو خۆیان به‌کارده‌هینا و کشتوکالیان تیدا ده‌کرد، به مه‌رجی پابه‌ندبوونیان به بڕیاره‌کانی ئه‌من به تاییه‌ت هه‌والدان و دروستنه‌کردنی خانوو و کارنه‌کردن له شه‌واندا.

٣- قادر عه‌بدوڵلا مه‌لا ناسراو به مه‌لا قادر ده‌ربه‌ندی، له ساڵی ١٩٣٢ له گوندی ده‌ربه‌ند له ناوچه‌ی باله‌کایه‌تی له‌دایکبوه، له ساڵی ١٩٨١ به بانگه‌ر له مزگه‌وتی گوندی ده‌ربه‌ند دامه‌زراوه، له ساڵی ١٩٨٣ به‌هۆی کۆچی ناچاریه‌وه گونده‌که‌ی خۆی جیه‌ه‌شتوه و له ئۆردوگای زۆره‌ملیی هه‌ریر نیشته‌جیبه‌وه، له ساڵی ١٩٩١ گه‌راوه‌ته‌وه گوندی ده‌ربه‌ند و ئیستا له گوندی ده‌ربه‌ند نیشته‌جیبه‌وه. چاوپیکه‌وتن له‌گه‌ل قادر عه‌بدوڵلا مه‌لا ناسراو به مه‌لا قادر ده‌ربه‌ندی، ٢٠٢٤ / ١ / ٩، گوندی ده‌ربه‌ند.

٤- بارزان ابوبکر عبدالله، ناوبراو له ساڵی ١٩٦٥ له گوندی راپات له‌دایکبوه، له ساڵی ١٩٨٣ به‌هۆی کۆچی ناچاریه‌وه له ئۆردوگای زۆره‌ملیی هه‌ریر نیشته‌جیبه‌وه، له ساڵی ١٩٩١ گه‌راوه‌ته‌وه قه‌زای چۆمان و ئیستا له قه‌زای چۆمان نیشته‌جیبه‌وه، چاوپیکه‌وتن له‌گه‌ل بارزان ابوبکر عبدالله، ٨ی ئاداری ٢٠٢٤، گوندی راپات.

لیستی سه‌رچاوه

به‌لگه‌نامه‌ی بلاونه‌کراوه

- ئەکادیمیای کوردی، به‌شی ده‌ست‌نووس و به‌لگه‌نامه‌کان، ژماره‌ی فایل (٣)، من حزب البعث‌العربی‌الاشتراکی- قیادة مکتب تنظیم الشمال الی قیادة فل ١، فل ٢، فل ٥، قیادات فروع المکتب، قیادة فرع صلاح‌الدین، قیادة فرع دیالی، مديرية امن منطقة الحكم الذاتي، مديرية امن محافظة اربیل، مديرية مخابرات ومديرية استخبارات، العدد (٢٨ / ٣٦٥٠)، ١٩٨٧ / ٦ / ٣.
- ئەکادیمیای کوردی، به‌شی ده‌ست‌نووس و به‌لگه‌نامه‌کان، ژماره‌ی فایل (٥٤)، برقیة سرية، من امن شقلاوة الی مديرية امن اربیل، العدد (٣٢٠)، ١٩٨٧ / ١ / ١٥.
- ئەکادیمیای کوردی، به‌شی ده‌ست‌نووس و به‌لگه‌نامه‌کان، ژماره‌ی فایل (٨٢)، الحصار الاقتصادي، من الشعبة الاقتصادية فی اربیل الی كافة التشکيلات، العدد (٤٨)، ١٩٨٨ / ١١ / ١٤.
- ئەکادیمیای کوردی، به‌شی ده‌ست‌نووس و به‌لگه‌نامه‌کان، ژماره‌ی فایل (٥٤)، تهريب المواد الغذائية، من مديرية امن محافظة اربیل الی مديرية امن قضاء صديق- مديرية امن قضاء شقلاوة- مديرية امن قضاء کویسنجق، العدد (٤٣٥)، ١٩٨٧ / ١ / ٢١.
- ئەکادیمیای کوردی، به‌شی ده‌ست‌نووس و به‌لگه‌نامه‌کان، ژماره‌ی فایل (٦٩)، جواب برقیة، من امن المصيف الی امن شقلاوة / ٢٣، العدد (٩٥)، ١٩٨٧ / ١ / ١٠.
- ئەکادیمیای کوردی، به‌شی ده‌ست‌نووس و به‌لگه‌نامه‌کان، ژماره‌ی فایل (٧٣)، سرية فورية، من مديرية امن شقلاوة الی معاونة امن شقلاوة، العدد (١٠٥٢٤)، ١٩٨٧ / ١٢ / ٢.
- ئەکادیمیای کوردی، به‌شی ده‌ست‌نووس و به‌لگه‌نامه‌کان، ژماره‌ی فایل (٣)، برقیة سرية فورية، من لجنة مكافحة النشاط المعادي فی شقلاوة الی قائمقامية قضاء شقلاوة- قیادة

فرقة الحزب القائد- مديرية شرطة شقلاوة- مديرية امن شقلاوة، العدد (ل. م / ١٠٢)،
١٧ / ٤ / ١٩٨٨.

- ئەكادیمیای كوردی، بهشی دهستنووس و بهلگهنامهكان، ژماره‌ی فایل (٦٩)، معلومات، من مديرية امن شقلاوة الى كافة امن المناطق، العدد (ش ٣ / ١١٤٠٤)، ٣١ / ١٢ / ١٩٨٧.
- - زانكۆی دهۆك- سهنته‌ری بێشكچی، ژماره‌ی مه‌له‌ف (٦٧)، التعامل مع القرى المحذورة أمنيًا، من قيادة مكتب تنظيم الشمال الى قيادة الفيلق الأول / قيادة الفيلق الثاني / قيادة الفيلق الخامس، العدد (٢٨ / ٤٠٠٨)، ٢٠ / ٦ / ١٩٨٧.

كتیبه بهلگهنامه‌ییه‌كان

- ره‌حمانی، وریا (٢٠١٣)، هه‌له‌بجه و ئەنفال له بهلگهنامه نهینیه‌کانی ئەمریکادا، به‌رێوه‌به‌رایه‌تی چاپ و بلاوکردنه‌وه‌ی هه‌ولێر، چاپخانه‌ی رۆشنبیری، هه‌ولێر.
- وۆچ، میدل ئیست (٢٠٠٤)، جینۆساید له عێراقدا... په‌لاماری ئەنفال بۆ سه‌ر كورد، وه‌رگێرانی: محمه‌د حه‌مه‌سالح توفیق، وه‌زاره‌تی رۆشنبیری- به‌رێوه‌به‌رایه‌تی خانه‌ی وه‌رگێران، چاپخانه‌ی تیشك، سلیمانی.
- عه‌لی، شه‌ریف (٢٠٢١)، جولانه‌وه‌ی نه‌ته‌وه‌یی باشووری كوردستان (١٩٦١-١٩٨٢) له بهلگه‌نامه نهینیه‌کانی وه‌زاره‌تی ده‌ره‌وه‌ی به‌ریتانیادا، وه‌رگێرانی پاسار شیركۆ، چ ٢، بلاوکردنه‌وه‌ی ئینسكلۆپیدیای پارته‌ی دیموكراتی كوردستان و زانكۆیا دهۆك، دهۆك.

یاداشته‌كان

- ئەمین، نه‌وشیروان مسته‌فا (١٩٩٢)، له‌كه‌ناری دانوبه‌وه‌ بۆ خری ناوزه‌نگ، دیوی ناوه‌وه‌ی رۆوداوه‌کانی كوردستانی عێراق ١٩٧٥-١٩٧٨، چاپ و بلاوکردنه‌وه‌ی

.Postfach 21023110502 Berlin Germany

- سهنگاوی، مهحمود (۲۰۰۵)، بیرهوه‌رییه‌کانی سهنگاوی، ده‌زگای چاپ و په‌خشی همدی، چ ۲، سلیمانی.

- کاکه، سهید (۲۰۲۰)، بیرهوه‌یی پیشمه‌رگه‌یه‌ک، چ ۴، ب. ش. چ.

تیزه ئه‌کادیمییه‌کان

به کوردی:

- محمدامین، کامهران احمد (۱۹۹۹)، کوردستان له‌نیو مملانیی نیوده‌وله‌تی و ناوچه‌بییدا، ۱۸۹۰-۱۹۳۲، توژیینه‌وه‌یه‌ک له میژووی سیاسی و ئابوری، نامه‌ی ماسته‌ر پیشک‌ه‌ش به ئه‌نجومه‌نی کۆلیژی ئادابی زانکۆی سه‌لاح‌ه‌دین کراوه.

به عه‌ره‌بی:

- قفیشه، فراتا عبد اللطیف عبد الحفیظ (۲۰۲۲)، موقف القانون الدولي الانسانی من جريمة التهجير القسری (القضية الفلسطينية انموذجا)، رسالة ماجستير، كلية القانون، جامعة العلوم الاسلامیة العالمیة، عمان.

کتیبه‌کان

به زمانی کوردی:

- ئیحسان، محمه‌د (۲۰۱۷)، جینۆسایدی کورد له عێراق، چاپخانه‌ی شه‌هاب، چ ۱، هه‌ولێر.
- بارزانی، ریبوار په‌مه‌زان (۲۰۱۸)، جینۆسایدی دوینی و ئه‌مپرو، چاپخانه‌ی سه‌نگه‌ر.
- بارزانی، ریبوار په‌مه‌زان (۲۰۱۹)، جینۆسایدکردنی بارزانییه‌کان له سه‌ده‌ی بیسته‌مدا- به‌راورد له‌گه‌ل ریکه‌وتننامه‌ ناوخوا‌یی و نیوده‌وله‌تیه‌کان، چ ۲، ب. ش. چ.
- بارزانی، مه‌سه‌عود (۲۰۲۱)، بارزانی و بزوتنه‌وه‌ی پزگاریخوازی کورد، به‌رگی چواره‌م ۱۹۷۵-۱۹۹۰، به‌شی دووهم، چاپخانه‌ی رۆکسانا، هه‌ولێر.

- باسیره، سالار (۲۰۱۴)، جینۆساید له یاساكانی ریکخراوی نهتهوه یهگرتووهدکان و به نیودهولهتی کردنی- کورد وهک نمونه، دهزگای روشنبیری جهمال عیرفان، چاپخانهی پیره میرد، سلیمانی.
- تاله بان، نوری (۲۰۱۱)، کورتهیهک له بارهی تاوانهکانی رژییمی عیراق دژی گهلی کورد، وهرگیترانی: شاناز رهمزی، بلاوکراوهکانی ئەکادیمیای هۆشیاری و پیگه یاندنی کادیران، دهزگای چاپ و پهخشی همدی، سلیمانی.
- جهزائیری، زوهیر (۲۰۰۸)، بهر له ئەنفال... دواي له یاد چوون، وهرگیترانی: جومعه جهباری، دهزگای چاپ و بلاوکردنهوهی ئاراس، چ، ۱، ههولیر.
- خورشید، محمد (۲۰۱۶)، ئەنفال ناسنامهی نهتهوهیهک، چاپخانهی چوارچرا، چ، ۱، کهلار.
- دزهیی، یوسف (۲۰۰۱)، ئەنفال کارهسات، ئەنجام و رهههندهکانی، لیکۆلینهوهیهکی مهیدانییه له پاریزگای ههولیردا، ب. ش. چ، ههولیر.
- سالج، عومهر ههمزه (۲۰۰۹)، راکواستن، لیکۆلینهوهیهکی جوگرافی و میژوووی و راکواستتی زۆرهملیی گوندنشینهکانی کوردستانه (پشدهر وهک نمونه)، دهزگای تویتۆینهوه و بلاوکردنهوهی موکریانی، چاپخانهی خانی، چ، ۱، دهۆک.
- سورمی، ههژار عهزیز (۲۰۰۶)، کورد و جینۆساید و ئیبادهکردن ههلویتتی یاسای نیودهولهتی- چه ند ئاماژهیهکی نمونهیی له کورته لیتۆزینهوهیهکدا، چ، ۲، دهزگای چاپ و بلاوکردنهوهی موکریانی، ههولیر.
- عهبدوللا، ریبوار رهمهزان (۲۰۰۹)، رهههنده کۆمه لایه تییهکانی سیاسهتی راکواستتی بارزانییهکان بو باشووری عیراق له سهردهمی بهعسدا، بهرپوهبهرایهتی روشنبیری و هونهری بارزان، چاپخانهی مناره، ههولیر.

- عارف، ستاره (۲۰۱۲)، ئەنفال، تاوانیکی دژ به مروڤایه‌تی، به‌رێوه‌به‌رایه‌تی چاپ و بلاوکردنه‌وه‌ی سلیمانی، سلیمانی.
- کوچیرا، کریس (۲۰۱۳)، بزوتنه‌وه‌ی نه‌ته‌وه‌یی کورد و ویستی سه‌به‌خویی، وه‌رگێرانی: چه‌سه‌ن ره‌ستگار، ده‌زگای چاپ و بلاوکردنه‌وه‌ی رۆژه‌ه‌لات، چاپخانه‌ی رۆژه‌ه‌لات، هه‌ولێر.
- کوڤونه‌ن، کریستینا (۲۰۱۹)، کورد نه‌ته‌وه‌یه‌کی کۆمه‌لکوژکراو، وه‌رگێرانی: له‌نجه‌ ئەحمه‌د و زاگرووس ئەحمه‌د، چاپخانه‌ی کارۆ، سلیمانی.
- گول، مارف عومه‌ر (۲۰۰۲)، پۆلین کردنی تاوانه‌کانی ئەنفال به‌پێی جوهره‌کانی جینۆساید، بلاوکراره‌کانی مه‌کته‌بی بیر و هۆشیاری یه‌کیته‌ی نیشتمانی کوردستان، ب. ش. چ، سلیمانی.
- گول، مارف عومه‌ر (۲۰۱۰)، جینۆسایدی گه‌لی کورد- له‌به‌ر رۆشنایی یاسای تازه‌ی نیوده‌وله‌تاندا، ده‌زگای ئاراس، چ ۵، هه‌ولێر.
- محمد، مراد حکیم (۲۰۰۴)، ئاکامه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌کانی سیاسه‌تی راگواستنی کورد له‌ عیراق له‌ سه‌رده‌می به‌عس دا، سه‌نته‌ری لیکۆلینه‌وه‌ی ستراتیجیی کوردستان، سلیمانی.
- محمد، خلیل اسماعیل (۲۰۱۰)، کێشه‌ی کورد له‌ عێراق، کێشه‌ی سنووره‌ یان بوون؟، وه‌رگێرانی: عبدالله رشید حسین، ده‌زگای توێژینه‌وه‌ و بلاوکراره‌ی موکریان، چاپخانه‌ی رۆژه‌ه‌لات، چ ۱، هه‌ولێر.
- مزویری، ریکاری (۲۰۱۳)، میژووی جینۆسایدی گه‌لی کورد- کوردانی باشوور وه‌ک نمونه‌، لیژنا چاپکرنا ۲۵ په‌رتوکان ل (۲۵) هه‌مین سالیادا جینۆسایدا گه‌لی کورد، چاپخانه‌ی کارۆ، هه‌ولێر.

به كوردی:

- محهمه د، عهلی مهحموود (٢٠٢٣)، ئه نفال له زهمینه سازیییه وه بو جییه جیکردن و دادگاییکردن، گوڤاری دیوان، ژ: ٢٣، ههولیر.
- سالنامه ی ئه نفالستان، ژماره (١٤)، کو تایی ٢٠١٨.
- سالنامه ی عه رعه ر، ١٤ ی نیسانی ٢٠٠٧.
- ریبارزی نوئ، ژماره (١١)، تشرینی دووه می ١٩٨٥.
- ریبارزی نوئ، ژماره (١٠)، تشرینی یه که می ١٩٨٨.
- ریبارزی نوئ، ژماره (٨)، تشرینی دووه می ١٩٨٩.
- ریبارزی نوئ، ژماره (١)، کانوونی دووه می ١٩٩٠.
- ریبارزی نوئ، ژماره (٦)، ته مموزی ١٩٨٩.
- ریبارزی نوئ، ژماره (١٠)، تشرینی دووه می ١٩٨٩.

به عه ره بی:

- ذیاب، آدم سمیان (٢٠١٤)، جرائم الته جیر القسری للسکان، مجلة جامعة تكريت للعلوم القانونية، العدد (٢٣) فی سنة ٦.
- الوقائع العراقية، العدد، ٣١٥٨ فی ١٣ / تموز / ١٩٨٧ .

چاوپیکه وتن:

- چاوپیکه وتن له گه ل قادر عبدالله ملا، ٩ ی کانوونی دووه می ٢٠٢٤، گوندی ده ره بند.
- چاوپیکه وتن له گه ل بارزان ابوبکر عبدالله، ٨ ی ئاداری ٢٠٢٤، گوندی پاریات.

سياسة العقوبات الاقتصادية كوسيلة للهجرة القسرية للقرويين و التأثيرات في كردستان العراق

(١٩٨٥-١٩٩٠)

الملخص

يؤدي الاقتصاد دوراً مهماً في توجيه الفرد، لذلك يحاول الأفراد الحصول على الرفاهية من خلال الاقتصاد المتين، وللحصول على هذه الرفاهية، كثيراً ما يرى الأفراد في خيار نقل مكان الإقامة خياراً مؤثراً، وخاصةً إذا كان سوء الوضع الاقتصادي مرتبطاً بسلطةٍ سياسية، ومن هذا المنطلق فإن هذا البحث محاولةٌ لتسليط الضوء على الحصار الاقتصادي على سكان قرى جنوب كردستان من قبل حكومة البعث وتأثيراته ودوره في إجبار سكان المناطق المحاصرة على الهجرة القسرية في الفترة ما بين (١٩٨٥-١٩٩٠) بما أنه كان هناك صراعٌ قائم في هذه الفترة التاريخية بين الحكومة العراقية والأحزاب السياسية الكوردية في جنوب كردستان، والحكومة العراقية كانت ترى في سكان تلك القرى سبباً رئيساً لبقاء الثورة الكوردية، ولذلك وضعت القرى المحرّمة تحت حصار اقتصادي شديد بهدف إجبار سكانها على إخلائها، والسؤال الرئيس في هذا البحث يتمثل في: ما هو هدف الحكومة من الحصار الاقتصادي على سكان القرى؟، وهل كان لهذا الحصار دوراً في هجرة السكان وإخلاء القرى؟ أو ما هو التأثير الاقتصادي الذي أحدثته الهجرة على السكان المهاجرين؟، من هذا المنطلق يكون هذا البحث محاولة للإجابة على هذه الأسئلة، من خلال الاعتماد على المنهج التاريخي التحليلي لغرض تحليل الأحداث بالوثائق والمصادر الخاصة، وقد سعى الباحث الى اعتماد مناهج أخرى حسب الأحداث وتأثيراتها، من خلال هذا البحث توصلنا إلى جملة من النتائج، من أهمها أن الحكومة العراقية عدّت إخلاء القرى سبباً لإنهاء الثورة الكوردية، والحصار الاقتصادي كان له دور بارز في هجرة سكان القرى وإخلائها مع ظهور عدة تأثيرات سلبية على المهاجرين بعد ترك قراهم وإقامتهم في المجمّعات السكنية الإجبارية والمناطق الأخرى.

الكلمات المفتاحية: الحصار الاقتصادي، الهجرة القسرية، المناطق المحرّمة، سكان القرى، كردستان العراق، التأثيرات.